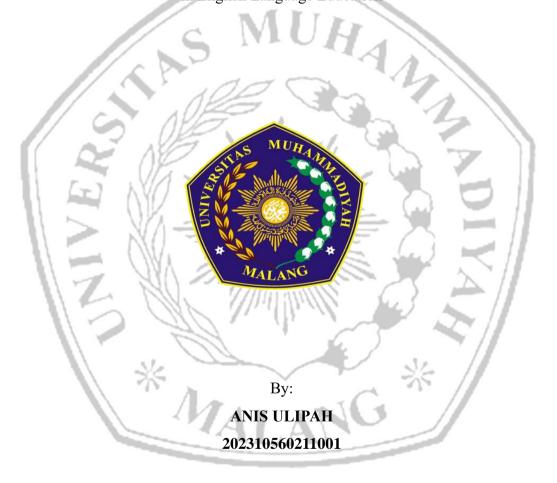
# INTERCULTURAL REPRESENTATION IN HOSPITALITY-RELATED-VIDEOS AS ENGLISH LEARNING MEDIA AT SMK MUHAMMADIYAH 1 BATU

# **THESIS**

In Partial Fulfillment of the Requirement for Master's Degree in English Language Education



DEPARTMENT OF ENGISH LANGUAGE EDUCATION THE DIRECTORATE OF GRADUATE PROGRAM UNIVERSITAS MUHAMMADIYAH MALANG 2025

# INTERCULTURAL REPRESENTATION IN HOSPITALITY-RELATED-VIDEOS AS ENGLISH LEARNING MEDIA AT SMK MUHAMMADIYAH I BATU

By ANIS ULIPAH 202310560211001

Accepted on Friday, 17<sup>th</sup> January 2025

Advisor I

Assc. Prof. Dr. Fardini Sabilah

Advisor II

Dr. Rina Wahyu Setyaningrum

inector of the

THE PARTY

Prof. Latipun, Ph.D.

Head of Department

Dr. Estu Widodo

ii

# THESIS

Written by:

ANIS ULIPAH 202310560211001

Defended in front of the examiners on Friday, 17<sup>th</sup> January 2025 and it was decided that it fulfilled the requirements to get the master's degree in English Language Education at the Graduate Program of Universitas Muhammadiyah Malang

# The Examiners

Chief : Assc. Prof. Fardini Sabilah

Secretary : Dr. Rina Setyaningrum

1st Examiner: Assc. Prof. Dr. Masduki

2<sup>nd</sup> Examiner : Dr. Santi Prastiyowati

# LETTER OF STATEMENT

I, the undersigned:

Name : ANIS ULIPAH

NIM : 202310560211001

Study Program : Master of English Education

Hereby, declare that :

- The thesis entitled: INTERCULTURAL REPRESENTATION IN
  HOSPITALITY-RELATED-VIDEOS AS ENGLISH LEARNING
  MEDIA AT SMK MUHAMMADIYAH 1 BATU is my original work
  and contains no one's scientific paper that may be proposed to achieve an
  academic degree at any university. Besides, there is no other's idea or
  citation except those which have been quoted and mentioned at the
  bibliography.
- 2. If this thesis is proven as a form of PLAGIARISM in this thesis, I am willing to accept the consequences including accepting the CANCELATION OF THE GRANTING OF MASTER DEGREE and undergoing any procedures required by the prevailing law.
- 3. This thesis can be used for literature review which can be accessed by others freely (NON-EXCLUSIVE ROYALTY).

AMX162334668

Thus, this statement is made truthfully to be used as appropriate.

Malang, 17th January 2025

The Writer,

ANIS ULIPAH

#### **PREFACE**

Praise to Allah SWT who have given use His mercy, grace, and guidance to the writer, hence she can finish the thesis under the title *Intercultural Representation in Hospitality-Related-Videos as English Learning Media at SMK Muhammadiyah 1 Batu*. The preparation of this thesis is one of the requirements that must be met in order to complete the English Master Degree at University Muhammadiyah Malang.

In this occasion, the writer would like to express deep appreciation to all parties who have provided support, guidance, and assistance during the process of preparing this thesis. In particular, the writer would like to thank:

- Assc. Prof. Dr. Fardini Sabilah, M.Pd., as the 1<sup>st</sup> supervisor, for all the guidance, motivation, and patience provided during the mentoring process.
   The input and advice you have given are invaluable to the writer in completing this research.
- Dr. Rina Wahyu Setyaningrum, M.Ed., as the second supervisor, for the guidance, suggestions, and support provided with great care. The writer greatly appreciates the time and dedication you have devoted to assisting the writer.
- My fellow classmates and colleagues for their camaraderie and support. The stimulating discussions and shared experiences have made this journey all the more enjoyable and rewarding.
- 4. The esteemed the three validators, whose invaluable insights, comment, and constructive suggestion have greatly enriched my research.
- 5. My beloved husband, parents, children, family and friends, whose unwavering belief in my potential have been a source of strength. Their patience and understanding during this arduous process have been indispensable.

6. Acknowledge everyone who generously provided resources and access to valuable materials that were crucial to the completion of this thesis. Your contributions have been vital to my academic pursuits.

To all, thank you for your encouragement and guidance. This thesis would not have been possible without your support.



# TABLE OF CONTENTS

i
ii
iii
v
vii
ix
X
xi
xii
1
3
4
H
4
6
8
9
10
10
11
11
12
13
14

3.3.1. Data Sources.	15
3.3.2. Data Collection Technique	15
3.4 Data Analysis	16
3.5 Credibility	17
IV. FINDING AND DISCUSSION	
4.1 Findings	18
4.1.1 Interculturality Materials Represented in Hospitality Related-	
Videos	20
4.1.1.1 Non-linguistic Material	20
4.1.1.2 Linguistic Material	36
4.1.2. Cultural Aspects Represented in Hotel Hospitality Videos	44
4.2. Discussion	46
V. CONCLUSION	51
	l
REFERENCES	ľ
APPENDIX	l
NO TEST CONTRACTOR OF THE PARTY	
* * * /	
MAYING	
ALAI	

# LIST OF TABLES

Table 3.1. Coding Scheme of Interculturality Material in Hospitality-Related	
Video	16
Table 3.2. Coding Scheme of Intercultural Aspects Represented in Hospitality	
Related Video	17
Table 4.1. List of the Hospitality Related-Videos	19
Table 4.2. Cultural Aspect Represented in the Hotel Hospitality Related	
Video	45



# LIST OF PICTURES

Picture 1.	Making Hotel Reservation via Phone	2
Picture 2.	Walk-in Reservation by a Single Guest	22
Picture 3.	Walk-in Reservation by a Couple Guest	23
Picture 4.	Hotel Check-In from Video 1	25
Picture 5.	Hotel Check-In from Video 2	25
Picture 6.	Hotel Check-In from Video 3	26
Picture 7.	Hotel Check-In from Video 4	27
Picture 8.	Hotel Check-In from Video 5	27
Picture 9.	Phone Facilities Information	29
Picture 10.	Restaurant and Breakfast Service Information	30
Picture 11.	Currency Exchange Service	31
Picture 12.	Local Tourism Information	32
Picture 13.	Luggage Storage Service	33
Picture 14.	Courier and Postal Service	34
Picture 15.	The Scene of Hotel Check-Out	35

# APPENDIX LISTS

Appendix 1. List of Hospitality-Related Video

Appendix 2. Transcript video 1

Appendix 3. Transcript video 2

Appendix 4. Transcript video 3

Appendix 5. Transcript video 4

Appendix 6. Table of intercultural materials in the video

Appendix 7. Table of cultural representation in the video



#### **ABSTRACT**

Ulipah, Anis. 2024. Intercultural Representation in Hospitality-Related-Videos as English Learning Media at SMK Muhammadiyah 1 Batu. Thesis. Magister Pendidikan Bahasa Inggris. Universitas Muhammadiyah Malang. Pembimbing: (1) Assc. Prof. Dr. Fardini Sabilah, M.Pd., (2) Dr. Rina Wahyu Setyaningrum, M.Ed.

This study investigates the representation of intercultural materials in hospitalityrelated videos as a tool to enhance English language learning for vocational students majoring in hospitality at SMK Muhammadiyah 1 Batu. Recognizing the critical role of cultural awareness and communication skills in the global hospitality industry, this research highlights the pedagogical potential of video media. Using a qualitative content analysis method, five hospitality-related videos were examined to identify linguistic and non-linguistic elements, as well as cultural aspects, including product, practice, perspective, and person representations. The findings reveal that these videos integrate relevant intercultural materials and specialized terminologies, supporting the development of students' linguistic proficiency and cultural competence. Additionally, the videos effectively portray professional communication patterns, politeness markers, and cultural sensitivity crucial for the hospitality sector. The results underscore the importance of incorporating multimedia resources into English instruction to prepare students for diverse, real-world scenarios in the global hospitality industry.

Keywords: hospitality-related video, intercultural materials, cultural aspect.

#### **ABSTRACT**

Ulipah, Anis. 2024. Intercultural Representation in Hospitality-Related-Videos as English Learning Media at SMK Muhammadiyah 1 Batu. Thesis. Magister Pendidikan Bahasa Inggris. Universitas Muhammadiyah Malang. Pembimbing: (1) Assc. Prof. Dr. Fardini Sabilah, M.Pd., (2) Dr. Rina Wahyu Setyaningrum, M.Ed.

Penelitian ini menyelidiki representasi materi antarbudaya dalam video terkait perhotelan sebagai media untuk meningkatkan pembelajaran bahasa Inggris bagi siswa kejuruan yang mengambil jurusan perhotelan di SMK Muhammadiyah 1 Batu. Mengingat pentingnya kesadaran budaya dan keterampilan komunikasi dalam industri perhotelan global, Penelitian ini menyoroti potensi pedagogis dari media video. Dengan menggunakan metode kualitatif analisis konten, lima video terkait perhotelan diteliti untuk mengidentifikasi elemen linguistik dan nonlinguistik, serta aspek budaya, yang mencakup representasi aspek produk, praktik, perspektif, dan orang. Hasil penelitian menunjukkan bahwa video-video ini mengintegrasikan materi antarbudaya yang relevan dan terminologi khusus, mendukung pengembangan kemampuan linguistik dan kompetensi budaya siswa. Selain itu, video-video tersebut secara efektif menggambarkan pola komunikasi profesional, penanda kesopanan, dan sensitivitas budaya yang penting bagi sektor perhotelan. Hasil penelitian menekankan pentingnya mengintegrasikan sumber daya multimedia ke dalam pengajaran bahasa Inggris untuk mempersiapkan siswa menghadapi berbagai skenario dunia nyata dalam industri perhotelan global.

Kata kunci: video terkait perhotelan, materi interkultural, aspek budaya.

#### I. INTRODUCTION

#### 1.1 Background

The hotel hospitality sector is expanding and diversifying at a rate never seen before in today's linked world. In order to be able to compete and pursue a profession in this field, people have to be able to communicate well in English because of cross-cultural encounters and international travel are growing commonplace. Therefore, being able to communicate well in English is essential for anyone who works in the hotel hospitality industry since it has a big impact on the standard of guest care, business success, and overall guest experience. Finding efficient strategies to support teachers in optimizing student learning has consequently sparked an increase in interest to English language instruction subject. Teaching the culture or its aspects that go along with teaching English is another aspect of teaching that is less researched and has only recently come to light. Nonetheless, there are frequently difficulties when integrating multicultural education and real-world experience into conventional learning environments. This matter makes students became less aware to the other culture and low enthusiasm in learning English because they feel that it is an unimportant subject to learn and to master. They tend to be silent and respond passively during teaching learning activity. They often face difficulties in learning activities especially speaking in hospitality context because of lack in vocabulary and less in practicing speaking (Suramto et al., 2021).

Hotel and tourism industry is connected intensively toward many guests and people from all over the world, with so many social background and cultures. To be successful in this sector requires both cultural sensitivity and effective communication, it is important for the student to explore and understand different cultures. Recent studies have highlighted the direct correlation between intercultural competence and guest satisfaction, employee productivity, and overall business success in the industry (Do et al., 2021; Fan et al., 2023; Şanli Kayran & Unur, 2022). Therefore, it is important for hospitality students to be proficient in English and be aware on intercultural matters for their future career.

Since the students majoring hospitality in vocational high school are prepared to work and interact with many people from diverse cultural backgrounds, it becomes a must to integrate intercultural material in teaching learning because studies on the importance of cultural awareness in the hospitality industry demonstrated that an understanding of cultural nuances can significantly impact guest satisfaction (Trang & Phuong, 2023). Another study also suggests to adapt diverse sociolinguistics contexts, such as hospitality, and various multicultural backgrounds (Agustin et al., 2022). It can help student develop their empathy and tolerance towards cultural differences, deepening their cultural awareness in a positive way and accepting other cultures as they are, while realizing their own cultural values and norms. Ilie (2019) in the other hand, integrating this within the context of English language learning for hospitality through video holds substantial promise in order to develop students' intercultural awareness involves promoting sensitivity, empathy, and adaptability towards diverse cultures, norms, and customs.

As the response of this growing demand for English language skills in the hospitality industry, language educators, curriculum developers, and practitioners have been exploring innovative approaches to enhance language acquisition and cultural awareness among hospitality students. The usage of educational multimedia resources bring an innovative approach to foster intercultural understanding among students. One of the multimedia resources tailored to the specific needs of the English for Hospitality context is videos. Unfortunately, the learning activities at SMK Muhammadiyah 1 Batu rarely apply hospitality-related video in the English instruction. The teacher usually applied general videos related to the certain material. Those videos give less impact on the students' English acquisition especially about hospitality communication competence.

Recently, videos have gained popularity as an educational resource. They offer a dynamic and visually engaging platform for language acquisition and intercultural learning (Widiati, 2023; Zhang, 2020). By watching, creating or performing videos, students are provided with a unique chance to actively apply their language skills while simultaneously immersing themselves in the intricacies

of inter-cultural interactions. This practical and experiential approach can foster intercultural competence more effectively than traditional classroom methods. It is supported by the study about the integration of technology in language education, including video content. It indicates that modern learners often respond positively to multimedia-based instruction (Dugartsyrenova & Sardegna, 2019; Kartikasari et al., 2019; Sabilah, 2016; Susilo et al., 2023; Tural & Cubukcu, 2021).

An English for Hospitality video typically covers language and communication skills relevant to the hospitality industry. The content of such a video aims to assist individuals who are working or interested in working in hotels, restaurants, tourism, or any service-oriented sector where English language proficiency is essential. By integrating field-specific terminology, scenarios, and cultural awareness into videos, it offer the opportunity to engage with diverse cultural perspectives, etiquettes, and communication styles prevalent in hospitality settings worldwide to the learners.

The importance of multimedia in teaching learning activities has been found in the other field of research, but the one that related to the interculturality materials in Hospitality-related video is still limited. This study aims to fill this gap by analyzing interculturality materials in the video related to the hospitality context. This study holds the potential to shed light on innovative ways to enhance students' intercultural awareness within the context of the hospitality industry. The findings could benefit educators and curriculum developers by providing insights into the practicality of incorporating videos as a pedagogical tool. Moreover, the study may contribute to the ongoing dialogue regarding the preparation of students for global careers in the hospitality sector. Ultimately, the goal is to equip future hospitality professionals with the language skills and cultural competence they need to excel in a globalized and culturally diverse industry.

#### 1.2 Research Questions

Based on the research background and problem identification above, hence the research question is as follow:

- 1. What interculturality materials are represented in hospitality relatedvideos?
- 2. What are the cultural aspects found in the videos lead to intercultural knowledge of hospitality vocational students?

### 1.3 Research Objective

- 1. To know the interculturality materials represented in hospitality related-
- videos.

  To know the cultural aspects found ...

  knowledge of hospitality vocational students. 2. To know the cultural aspects found in the videos lead to intercultural

# II. REVIEW OF RELATED LITERATURE

#### 2.1 Intercultural Language Learning

The relationship between languages and culture is the central theme of intercultural language teaching and learning; this relationship is served as the foundation for intercultural communication. By understanding the connection between language and culture, learners are able to not only develop linguistic proficiency but also gain a deeper appreciation and respect for different cultural perspectives (Byram, 2008). This understanding allows them to navigate cultural nuances, adapt their communication styles, and foster effective cross-cultural communication.

Learning a language from another culture and experiencing its language is how an intercultural language learner develops their awareness and knowledge of language and culture. Furthermore, language serves as a carrier of culture, transmitting cultural norms, values, and beliefs. Through language learning, learners can gain insights into the cultural contexts in which the language is used, enabling them to effectively navigate social interactions and avoid misunderstandings related to cultural differences (Jawas, 2020; Yu, 2020).

Intercultural language learning recognizes the inseparable link between language and culture. It acknowledges that language cannot be learned in isolation from its cultural context, as language use is shaped by cultural norms and conventions (Krasniqi, 2019). Moreover, culture provides the framework through which language is understood and interpreted. Without a deep understanding of the cultural aspects associated with a language, learners may struggle to fully grasp its nuances and effectively communicate with native speakers (Su Chengchieh, 2020). Therefore, intercultural language learning focuses on developing learners' intercultural communicative competence, which encompasses not only linguistic skills but also an understanding and appreciation of cultural differences. Through intercultural language learning, learners become more than just fluent speakers of a language; they become culturally competent individuals who can communicate effectively and respectfully in the target language community.

In order to foster intercultural communicative competence, language teaching should incorporate cultural elements into the curriculum. This can be done through the use of authentic cultural materials, engaging in experiential learning activities, promoting interaction with native speakers, and encouraging learners to engage in reflection and critical thinking about cultural practices and perspectives (Jawas, 2020). By integrating culture into language teaching, educators can create an immersive and holistic learning experience that goes beyond grammar and vocabulary.

One effective way to incorporate culture into language teaching is through cultural immersion experiences. These experiences can take various forms, such as study abroad programs, cultural exchange events, or virtual cultural simulations. By immersing themselves in the target culture, learners can gain firsthand exposure to the language in authentic contexts and develop a deeper understanding of the cultural nuances embedded in communication (Hsueh & Shih, 2020).

Additionally, educators can play a pivotal role in facilitating cultural immersion by organizing discussions and activities that promote intercultural exchange within the classroom (Jawas, 2020). This can involve inviting guest speakers from diverse cultural backgrounds, organizing multicultural events, or

creating opportunities for collaborative projects that require learners to engage with cultural topics and perspectives.

Furthermore, the use of technology can enhance cultural immersion in language learning. Virtual reality tools, language exchange platforms, and online resources can provide learners with simulated cultural experiences and interactions, allowing them to navigate real-life scenarios in a controlled and supportive environment (Altun & Ahmad, 2021; Hua & Wang, 2023; Shadiev et al., 2021)

By embracing cultural immersion in language learning, educators can empower learners to not only become proficient language users but also culturally sensitive and adaptable communicators who can effectively engage with diverse individuals and communities. This approach fosters a deeper appreciation for the interconnectedness of language and culture, ultimately enriching the language learning experience.

#### 2.1.1 Intercultural Materials in Language Learning

Intercultural materials are resources used in Language learning that go beyond simply teaching grammar and vocabulary. They aim to develop students' intercultural competence, which is the ability to understand and communicate effectively with people from different cultural backgrounds. Some types of intercultural teaching materials include:

- 1. Authentic materials: These come from real-world sources. It offers a genuine cultural experience (Alsamani, 2014). This type of material includes authentic texts, videos, and audio recordings that provide learners with real-life examples of the target language culture (Srinivas Rao, 2019). Examples include:
  - a. News articles and websites: Provide current event discussions from diverse perspectives (e.g., BBC News, Al Jazeera)
  - b. Movies and documentaries: Offer a glimpse into different cultures and social issues (e.g., foreign films, documentaries on cultural practices)

- c. Music videos and songs: Introduce cultural expressions through language and visuals (e.g., music from different countries)
- d. Social media posts and advertisements: Explore cultural trends and communication styles (e.g., compare greetings on social media platforms across cultures)
- 2. Adapted materials: These are authentic materials that have been modified for easier comprehension by learners. For examples:
  - a. Simplified news articles: Shortened versions of news stories with simpler vocabulary and sentence structures.
  - b. Movie clips with subtitles or transcripts: Provide context and support understanding for visuals.
  - c. Song lyrics with translations or annotations: Explain cultural references within songs.
- 3. Learner-created materials: Students can research and present aspects of their own culture or another culture they are interested in.
  - a. Presentations on cultural practices: Students research and present aspects of their own or another culture (e.g., traditional holidays, food customs).
  - Collaborative projects: Students work in teams to create videos, blogs, or podcasts exploring cultural differences
- 4. Textbooks with a cultural focus: Some textbooks are specifically designed to include cultural content through themes like music, food, drink, costume culture, and family rules, to name a few (Shadiev et al., 2021)
- Teaching modules: Instructional units or modules that focus on specific cultural knowledge and intercultural communication practices may be integrated into business and technical communication textbooks.

Each of these materials can be appropriately leveraged to enhance the intercultural competence of English learners, especially in sectors like hospitality where cultural sensitivity is of paramount importance.

# 2.1.2 Intercultural Aspects

Some features of intercultural are discussed based on the importance of those features in understanding culture. In language, we usually find many different things, there are some features in language related to culture. Some common intercultural features that might find in videos are as follow:

#### 1. Non-verbal communication

- a. Gestures and body language: Different cultures have varying interpretations of gestures, facial expressions, and personal space. A video might portray characters using gestures that have different meanings in different cultures, potentially leading to miscommunication (Hofstede, 2010).
- b. Visual cues: Clothing, hairstyles, and other visual elements can convey cultural messages. A video set in a specific cultural context might showcase traditional clothing or architecture, which can be interpreted differently by viewers from other cultures (Hall et al., 2019).

# 2. Language and Communication Styles

- a. Directness vs. indirectness: As Tannen, (1990) points out; cultures differ in their communication styles. A video featuring character from cultures with varying degrees of directness might show misunderstandings arising due to unclear or implicit communication.
- b. Humor and sarcasm: Humor and sarcasm can be culturally specific and easily misinterpreted. A video with jokes or sarcasm based on a particular cultural context might not be understood by viewers from other cultures (Lewis, 1999).

#### 3. Cultural Values and Representation

- a. Gender roles and stereotypes: Videos often portray characters adhering to specific gender roles or stereotypes. This can be problematic if it reinforces harmful generalizations or fails to represent the diversity within cultures (Kraidy, 2002).
- b. Religious and social norms: Videos set in specific cultural contexts might depict religious practices, social norms, or traditions. Viewers from other

cultures might need additional context to understand these elements and avoid misinterpretations (Samovar & Porter, 2018).

#### 4. Power Dynamics and Representation

- a. Representation of different cultures: Videos often portray specific cultures in certain ways, which can be influenced by power dynamics and historical contexts. It's important to be critical of how different cultures are represented and avoid perpetuating stereotypes (Said, 1979).
- b. Language dominance and translation: When videos involve multiple languages, translation choices can affect the meaning and power dynamics within the narrative. It considers how languages are used and represented in the video (Spivak & Franco, 1996).

# 2.2 English for Specific Purposes

It was first introduced by Hutchinson et al. (1988) and is described as a technique of teaching languages where all choices about method and content are made with the purpose of the students in mind. According to a different study, Robinson (1991) conceptualized English for Specific Purposes (ESP) as a field that combines practice, training, and education while relying on three main knowledge realisms: language, pedagogy, and the participants' or students' area of specialization. English for specific purposes (ESP) was defined by Paltridge and Starfield (2012) on Approach and Methods in linguistic Teaching, as a movement that aims to meet the linguistic demands of students who require English in order to fulfill specific responsibilities (e.g. hotelier, engineer, nurse) and who want to mastering the language for its own purpose, need to gain content and practical abilities through its medium.

In connection with this, the definition of "specific" in English for special purposes (ESP) has evolved along with the field. In other words, specialized aim refers to the reason for which learners learn a language, not the nature of the language they learn. This further validates the rule of ESP as an approach to language teaching in which content and method applied based on the learner's need of learning in certain professions, jobs, or purposes. In order to attain

immediate learning results and goal-oriented achievement, it offers language skills and course content that are meaningful, communicative, and practical.

Therefore, English for Specific Purposes (ESP) has traditionally served as a method to assist language learners in adjusting to language features or in developing the competences required to function in a field, profession, or workplace for which the learners wish to master English.

#### 2.3. Teaching Media

According to Munadi (2013:3), teaching media is an intermediary tool for understanding the meaning of the material submitted by educator or teachers either print or electronic media and teaching media is also as a tool to facilitate the implementation of the components of the learning system, so that the learning process can last a longtime and effective.

#### 2.3.1 Visual Media

According to Munadi (2013: 81), visual media are a tool in the teaching process that can be used through the senses of vision. There are two types of visual media; verbal and nonverbal. Verbal messages is not in written form while nonverbal messages conveyed by symbols and written form. Kinds of visual media are:

#### 1. Verbal Visual

The pictures are presentation of idea or concept of learning, making them easier to digest students, kinds of picture; the first sketch can be called stick figure. That is a simple picture that illustrates the principal object without a detail section. Second, painting is the result of symbolic and artistic representations someone about an object or situation.

# 2. Visual Nonverbal

a. Book, is communication without word (oral language) or over simply frication. Because words are formed is still considered writing and do not have a sound element. The book is a teaching resource that made by public and especially students in the school. b. Comic, it can be teaching resource. Arrangement of comic cartoon character has a simple nature. Comic has elements of a story which contains the message concise and easy to understand. Using comics in the teaching learning process making students attraction.

#### 2.3.2 Audio Media

Using Audio media can help to give another dimension for lecturers in their teaching. It offers the potential to deliver content in an engaging way. For students, it provides an alternative to reading text as part of their teaching. For some students using mobile devices, listening to audio may fit in with their daily lives more easily than reading.

- 1. Cassette tapes, it is the most popular in the community, serves as a playback in the form of tapes or recorder. Cassette tapes can be used as a model teaching small groups or individual.
- The compact disc, Compact disk (CD) is an optic that is used to save the data digitally. It can improve and direct students' attention so as to cause the motivation of teaching process.
- 3. Radio is a scientific device that functions as an effective auditory instrument for communication. It also plays an important role in education. It is not only informs, but also inspired teacher being for teaching in the classroom. It is not only includes values and virtues, but also creates attitudes, interests and appreciation to students.

#### 2.3.3. Audio-Visual Media

Audio-visual media in particular refer to teaching methods using both sight and Sound. Audio Visual can be divided into two types. The first, pure audio-visual media is sound and images in one unit, such as film, television and video. The second is not a pure audiovisual media such as slides, opaque and OHP Munadi (2013:113).

1. Film is the actual material that a movie is recorded to in production and projected. Film can help to communicate to students for teaching and learning

- process. Using film is easier to remember than reading book because it is directly contact with our eyes and ears.
- 2. Video is the technology on electronic signals includes motion picture and sound. Video can inspire and engage students when incorporated into student centered through learning activities, increased student motivation, enhanced learning experience and development potential for deeper learning of the subject development potential for deeper learning of the subject development potential for deeper learning of the subject.
- 3. Television is an electronic motion picture with conjoined or attendant sound; both picture sound reach the eye and ear simultaneously from a remote broadcast point or television which is a combination of sound and picture received instantaneously on the TV screen.

#### 2.4 Intercultural Videos

Intercultural videos are a type of authentic material that can be a powerful tool in language teaching (Zhang, 2020). They expose students to real-world language use in a variety of cultural contexts, promoting intercultural competence. Kinds of intercultural videos for language learning are:

- 1. Documentaries: Explore documentaries on cultural practices, traditions, or social issues around the world. For example: "Planet Earth" series by BBC
- Movie clips: Utilize excerpts from movies that showcase cultural interactions, social etiquette, or humor. Example: A scene from the movie "Crazy Rich Asians" depicting a traditional Chinese wedding ceremony
- 3. Short films: Independent short films can offer unique perspectives on cultural themes or everyday life in different countries.
- 4. Music videos: Popular music videos can introduce students to different languages, music styles, and cultural expressions. For xxamples: K-pop music videos, Latin music videos, etc.
- 5. Travel vlogs: Vlogs by travelers document their experiences in different cultures, offering insights into local customs and language use.

In the hotel hospitality industry, effective intercultural communication is crucial for providing exceptional service to guests from diverse backgrounds. Videos offer a dynamic way to learn about cultural nuances and communication styles relevant to the hospitality sector (Blue & Harun, 2003; Usó Juan & Martínez Flor, 2008). The following are some kinds of intercultural videos for hospitality majors:

- Scenario-based videos: These portray common hospitality situations like checking-in guests, handling dietary requests, or resolving complaints, with actors from different cultures demonstrating appropriate communication styles.
- 2. Cultural etiquette videos: Focus on specific cultures and their customs related to greetings, tipping, personal space, or appropriate dress code.
- 3. Documentaries on hospitality traditions: Explore how hospitality is practiced in different cultures, showcasing traditional tea ceremonies in Japan, the concept of "ubuntu" (humanity) in South African hospitality, or the importance of family in Italian homestays.
- 4. Interviews with multicultural hospitality professionals: Feature interviews with hotel managers, chefs, or tour guides from diverse backgrounds sharing their experiences and insights on intercultural communication in the workplace.

# III. RESEARCH METHOD

#### 3.1 Research Design

The research adopted a qualitative content analysis design to quantify and analyze the presence, meanings, and relationships of such certain words, themes, or concepts. The content analysis approach is considered suitable to investigate the intercultural subject contain in hospitality-related-videos because as stated by (Patton, 2002); Content analysis is an approach of empirical, methodological controlled analysis of texts within their context of communication, following content analytic rules and step by step models, without rash quantification. It goes beyond merely counting words or extracting objective content from texts to

examine meanings, themes and patterns that may be manifest or latent in a particular text. It allows the researchers to understand social reality in a subjective but scientific manner.

# 3.2 Research Object

Research object is the specific entity, phenomenon, concept, or subject that is being studied or investigated. It represents the vocal point or the primary object of this study. The object of this research was hotel hospitality videos that representing many aspects of intercultural communication in hospitality settings, such as: videos of handling hotel guests check-in/out, walk-in guest, guest complaint, etc.

The research object was collected using purposive sampling technique, known as judgmental or selective sampling, is a non-probability sampling technique used extensively in qualitative research. It prioritizes selecting object or data points based on their relevance to the research question rather than aiming for a statistically representative sample (Patton, 2002). This technique was employed to select videos that effectively represent diverse features of intercultural communication in hospitality settings which has met valid and practical criteria. This involved selecting videos from various sources, including: online video platforms (e.g. YouTube) and Hospitality industry websites.

Videos were included based on the following criteria:

- a. Had up to 1 million subscribers/viewer/like
- Focused on the front office department of hotel hospitality industry.in the form of short film/videos
- c. Depicted interactions between individuals from different cultural backgrounds and include in scenario-based video
- d. Available in English or with English subtitles for analysis
- e. Production year between 2019-2023

Videos were excluded if they:

a. Primarily focus on advertising or promotion without depicting genuine interactions

- b. Did not involve intercultural communication.
- c. were unavailable for viewing or analysis

#### 3.3 Data Collection

A specific technique is needed to collect data as the effort to fulfill research data. Data sources and data collection technique will be discussed in this part.

#### 3.3.1. Data Sources

Data source is various types of information which researchers collect to get insights about a phenomenon being researched. According to (Cresswell, 2018), these sources give rich and detailed information researched. These data were obtained through data codification technique directly done in unit analysis. In this research, data were gained from hospitality-related videos downloaded from various sources, including: Online video platforms (e.g. YouTube), social media (e.g. Tiktok, IG, FB, etc) and so on.

#### 3.3.2. Data Collection Technique

Data collection is a method utilized to get data or facts in the field. Data collection methods play a crucial role in collecting rich and detailed information related to the research (Cresswell, 2018). The technique to collect data in the form of some important notes related to research objet becomes the crucial part. Its purpose is to get a complete and valid data. This research used data documentation technique to get the researched data, which was content analysis of intercultural representation in hospitality-related videos. Data documentation is the process of recording, describing, and contextualizing data to make it understandable and usable for researcher. Each selected video for analysis were documented under the following data points:

- a. Title and source URL
- b. Publication year
- c. Length (duration)
- d. Subscriber
- e. Main themes and topics related to intercultural communication

#### 3.4 Data Analysis

In order to come to those research objectives, the researcher conducted some steps to analyze the data. They were:

### 1. Determined the units of analysis

According to Krippendorff (2004) unit analysis is the basic element being analyzed. It is the primary object of interest which is researched and categorized based on the research question. In the context of content analysis, the unit of analysis could be words, themes, characters, sentences, paragraphs, articles, or any other segment of text or media content that the researcher considers relevant. While for video content, the unit analysis could be the scene, conversation, visual elements, interaction between characters, and segment.

Hence, based on the research question, here the researcher identified conversation and visual element as the unit of analysis. It related to the previous content analysis on international high school textbook that include passage and image as their unit analysis (Yonata et al., 2024). While for selecting and coding data of interculturality material in hospitality-related video can be seen as follow:

**Table 3.1.** Coding Scheme of Interculturality Material in Hospitality-Related Video

<b>Context Unit</b>	Focus	Results
Conversation – C	Dialogue between the host	. '//
34	and guest related to	25 //
11 200	handling guest/guest service	1
Visual Element – v	Facial expression, gesture,	
	room management and	
	cultural symbol depicted in	and the same of th
	the video	

#### 2. Created the Categories for Analysis or Coding Scheme.

In this step, the researcher used an inductive coding approach to develop a coding scheme based on the emergent themes and patterns identified within the video data. This involved multiple rounds of coding and analysis, with the initial codes being refined and expanded as needed to capture the nuances of the data (Miles & Huberman, 1994).

The coding scheme defined categories for classifying elements related to intercultural representation. Here, the researcher relied on Yuen's (2011) cultural aspects of language, they are: product (artifact), perspective (thought), practice and person. The coding scheme can be seen as follow:

Table 3.2. Coding Scheme of Intercultural Aspects Represented in Hospitality-Related Video

Video		Yuen's cultur	ral Aspect	
viueo	Product-p1	Perspective-p2	Practice-p3	Person-p4

# 5. Conducted Code Content

After developing the coding scheme, the researcher systematically applied the coding scheme to all video content dataset, coding each unit of analysis according to the defined categories.

# 6. Analyzed the Coded Data

The researcher analyzed the coded data to identify the relevant intercultural representation to the research question in emerging themes.

#### 7. Data Interpretation

The researcher interprets the findings within the context of research question in emerging themes.

#### 8. Data Presentation

The researcher presented the analysis result in the form of summary of the research finding. The researcher wrote the research result in the form of paragraphs. Of course, the arrangements of this result were set systematically to answer the research problems.

#### 3.5 Credibility

The most commonly used technique to test data credibility is by checking the collected data through some sources to be described and categorized which has the same or the different interpretation or by using informant as the comparison to check the validity of obtained information (Miles & Huberman, 1994). Thus, the researcher used triangulation method to ensure the credibility of

the research. It was the process of verifying evidence through multiple sources, data kinds, or data collection techniques. The validation of results is also partially aided by triangulation. Moreover, (Arianto, 2024) write that triangulation can confirm and improve the clarity of precision of a research finding from the use of different sources of a research finding.

According to Denzin and Lincoln (2011) there are four types of triangulation namely:

- a. Data triangulation is the combination of different data sources that are tested at different times, places, and persons
- b. Investigator triangulation is the use of more than one expert researcher in the same study.
- c. Theoretical triangulation is the use of several possible theoretical interpretations of the study in the same data.
- b. Methodological triangulation is the use of two or more methods in the same study, such as observations, interviews, documents and questionnaires.

Here, the researcher used theoretical triangulation. As explained above that theoretical triangulation involves several theoretical points of view in the same data. So that, this research used some books and literatures as the references. Besides that, the data has been re-verified by a Front Office staff of Grand Mercure Mirama Surabaya Hotel, hotel hospitality productive teacher at SMK Muhammadiyah 1 Batu, and a certified broadcasting teacher at SMK Muhammadiyah 2 Malang.

# IV. FINDING AND DISCUSSION

#### 4.1 Findings

This part presents the findings of this research. The finding answers this study's research questions, they are: what interculturality materials are represented in hospitality related-videos? And what are the intercultural aspects found in the videos used to teach hospitality vocational students?

To be able to answer the research question, five videos with hospitalityrelated content and intercultural communication skill in hospitality have been selected. Those videos were selected carefully to introduce students to the real-world scenarios that involve interacting with guests from various cultural backgrounds, a common experience in the hotel hospitality industry. The summary of those selected hospitality related-videos can be seen in the table 4.1 below.

Table 4.1. List of the Hospitality Related-Videos

No.	Title	Sources (Channel & Link)	Publica tion year	Lengt h (durat ion)	Subscrib er / Viewer	Main themes and topics related to intercultural communicatio n
1	Crazy Rich Asians  the new Lady of the House (opening scene)	Movie Clip Channel (https://youtu.be/2odn_xMxu XM?si=wVgIREP8urfZPQF a)	2019	2.44	21.300/ 1.1M	Check-in
2	Let's learn English at a Hotel   An English Travel Lesson with subtitles	Learn English with Bob the Canadian Channel (https://youtu.be/MYX7RVO f3Yc?si=mcJjAGKgrIvGxdS X)	2019	2.45	2M/1.2M	Check-in
3	Percakapan Bahasa Inggris 05   Bahasa Inggris untuk Perjalanan dan Pariwisata	English Conversation channel (https://youtu.be/JYQir4QzIj A?si=Gx9uXfC2OA_nWJt W)	2020	42:28: 00	3,6M	Booking via phone, walk-in guest, check-in, asking other service, check out
4	Percakapan Bahasa Inggris 06   Bahasa Inggris Untuk Perjalanan dan Pariwisata	English Conversation Channel (https://youtu.be/L5Eoq0570 AM?si=I75DNAmffIWeJoK 8)	2022	15:04	3,64M/ 462.370	check-in, asking other service, at the concierge
5	Part 30.Hotel Check-in Vocabulary	Tiktok@auroraricottiottmann https://vt.tiktok.com/ZS6x5v JaK/	2023	2:12	4.4M	Check-in

Those five videos were selected from two applications, YouTube and Tiktok which fulfilled the determined criteria. In details, one video was selected from YouTube Short with 2-3 minutes duration, three videos from YouTube with 15-40 minutes duration, and one video was from Tiktok. Those videos contains some interaction or communication scenes between hotel front-office staffs and guests.

# 4.1.1 Interculturality Materials Represented in Hospitality Related-Videos

The analysis reveals that the videos contain various intercultural materials align with the skills needed in hospitality services. The intercultural materials found in the video are non-linguistic and linguistic material. These materials are helpful to make student able to apply them in handling guests at the hotel. They equip students with appropriate vocabulary, phrases, and grammar used in professional and intercultural interactions.

# 4.1.1.1 Non-linguistic Material

Non-linguistic material in the context of hotel hospitality video focused on the scenes that depict the interaction between the front desk staff and guests in the front office Department. It was found five scenes, they are: scenes of hotel reservation via phone, walk-in guest reservation, hotel check-in, asking for other service, and check out scene.

### 1. Hotel Reservation via Phone

Hotel reservation is an arrangement made in advance to secure a hotel room. It can be done via phone or online platform, like: Agoda, Traveloka, etc. Data research found the hotel reservation via phone practice in the Video 3, at minutes of 9:22-11:20. The screenshots of the practice can be seen in the picture 1.



Picture 1. Making Hotel Reservation via Phone

From the picture above, we can see an European Lady is making call to books a hotel room on a certain date (the left picture) and the phone call was received by the hotel reservation staff that looked busy with the computer to check the room availability (the right picture). The staff is wearing a suit as part of hotel grooming standard to show his professionalism. In delivering her

attentions, the guest uses formal transactional expression "I would like to make a reservation for the weekend of Friday, June 21st." She uses it for the situation where she does not know the staff and also to show her politeness to the foreigner. In the other hand, the staff handles the guest's call and her request with the formal and effect expression while saying it in a friendly and good intonation. The following is the conversation excerpt of the speakers on the picture.

# Excerpt 1

Receptionist: Hello, the Grand Plaza reservation desk. How may I help vou?

Mrs. Rafferty: Hi, my name is Anne Rafferty and I would like to make a reservation for the weekend of Friday, June 21<sup>st</sup>.

Receptionist: One moment please.....yes Mrs. Rafferty, we have rooms available on June 21st. How long do you plan to stay with us?

Mirs. Rafferty: To Sunday the  $23^{rd}$ .

Receptionist: Will you and your daughter be sharing a room?

Mrs. Rafferty: Yes

Receptionist : And Mrs. Rafferty would you like a room looking out on the

main street?

Mrs. Rafferty: Is their price difference?

Receptionist: Yes rooms facing Main Street are slightly larger than

standard rooms and cost \$50 a night and standard rooms

cost \$40.

Mrs. Rafferty: We'll take a room on Main Street.

Receptionist: Mrs. Rafferty, I believe you'll be very happy with your

decision. I've reserved you and your daughter a room facing

Main Street from Friday June 21<sup>st</sup> until Sunday June 23<sup>rd</sup>.

Mrs. Rafferty: Thank you

(See appendix 4, Minute 9:22-11:20)

#### 2. Walk-in Guest Reservation

Walk-in guest reservation is a booking made by a guest who arrive at the hotel without a prior reservation. The guest often seeks immediate accommodation. The scene of walk-in guest reservation is shown twice in the video 3 with two different guests. The first scene of walk-in guest reservation is made by a single guest on minutes of 13:32-15:21. That scene screenshot and dialogue can be seen at the picture 2 and excerpt 2 below.



Picture 2. Walk-in Reservation by a Single Guest

# Excerpt 2

Receptionist : Welcome to the Grand Plaza. I'm sorry to have kept you

waiting. How may I help you this morning?

Mr. Simmonds : Hi, there. I was wondering if you have any rooms available

for this evening.

Receptionist : I believe we do. How long do you plan to stay?

Mr. Simmonds : ah...give me a few days

Receptionist : Let me check!

We have civil rooms. Which you prefer room looking out on

Main Street?

Mr. Simmonds: yes I suppose but I'd really like a room close to the ground I

really don't like to be up too high

Receptionist : let me check for you again .....yes, we have two rooms

available on the fourth floor for this evening, but unfortunately those rooms still need to be made. Do you

mind waiting?

(See appendix 4 minutes 13.32 – 15.21)

While for the second scene of walk-in guest reservation is made by a married couple on minute 15:54-17:47. The scene screenshot and dialogue can be seen at the picture 3 and excerpt 3 below.



Picture 3. Walk-in Reservation by a Couple Guest

# Excerpt 3

Receptionist : Welcome to the Grand Plaza... How may I help you this

morning?

Guest (man) : We'd like a room

Receptionist : How long will you be staying in Evansville?

Guest (Man) : We're here for some meetings till next Friday but we might

like to spend the weekend

Receptionist : Let me check for you. We're quite busy tonight.... For tonight

I'm afraid we only have a few rooms available and they have

twin beds

Guest (woman): Oh! We'd really prefer a double bed.

Receptionist : Well for the rest of the week, I have room with queen-size

beds available.

Guest (woman): Well I guess that is okay, but if that is the best you can do.

Receptionist : We could always check with somewhere else if you'd like.

Guest (woman): No.. No.. That's okay. It's only for the one night, but I do hate

to.

Receptionist : Well, I can check and see if we have any cancellations and if

we do I can put you in that room

Guest (woman): Oh that would be great thank you

(See appendix 4 Minute 15:54-17.47)

Picture 2 and 3 above show us that the guest directly come to the hotel to book a room without any reservation before. We can know it from the expression of "Hi there, I was wondering if you have any room available for this evening" (excerpt 2) which is a formal expression with the meaning that the guest want to book a room. This expression is often used in professional situations or when speaking with someone who is not too close. Conversely, the expression of "We'd like a room" (excerpt 3) is an informal expression to

book a room. This phrase sounds more casual and direct. It is often used in situations where a certain level of politeness is not necessary like depicted in picture 3 that the guest looks sure that the room is available. While for the picture 2, the guest's body language looks little hesitate or worry about the room availability considering the hotel occupation on that day that make him must stand in line and wait for some times. In the other side, the receptionist shows professional attitude in handling the guest. He looks smile friendly and directly offers a help without waiting the guest asking it. It can be seen from the expression he used "How may I help you this morning?". Moreover, he is also doing eye contact with the guest to show his attention to the guest.

### 3. Hotel Check-in

Hotel check-in is the first step guests take when staying at a hotel which typically involves registering their arrival, including verification and reservation confirmation, and obtaining keys or an access card to their room. The research finding reveals that all of those 5 videos depicted the scene of Hotel Check-in. They can be seen in the following pictures and excerpts.



Picture 4. Hotel Check-In from Video 1

### Excerpt 4

Receptionist : May I help you? This is the call for **private hotel** 

Mrs. Young: I'm Mrs. Eleanor Young. I have a reservation at the

Lancaster Suite. We spoke on the phone when I confirmed

vesterday.

Receptionist : Sorry, I don't seem to have your reservation.

Hotel manager: Good evening. I'm Reginald Omrsby, hotel manager. Is there

a problem?

Mrs. Young: I'm Mrs. Eleanor Young. My family and I would like to be

shown to our **Suite**. We had a long flight.

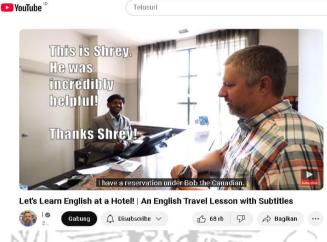
Hotel manager: We are fully booked madam. You must have made a mistake.

I'm sure you and your lovely family can find another **accommodation**. May I suggest you explore Chinatown?

Mrs. Young : please may I use your phone to call my husband? It's the

least you can do....

(See appendix 2 Minute 0.17-2.15)



Picture 5. Hotel Check-In from Video 2

### Excerpt 5

Receptionist: Hi, Welcome Sir. How may I help you today?

Mr. Bob: I have a reservation under Bob the Canadian.

Receptionist: That is great. Very nice to meet you.

Just need a piece of photo ID and a credit card as well so

that I can assure the payment as well.

Mr. Bob : Here you go.

Receptionist: Thank you very much.

(See appendix 3 Minute 1.13-2.34)



Picture 6. Hotel Check-In from Video 3

Receptionist: Welcome to the Grand Plaza... How may I help you this

morning?

Mrs. Rafferty: Hello, I'm Mrs. Anne Rafferty and I have a reservation.

Receptionist: Nice to have you with us Mrs. Rafferty. One moment while I

check your reservation.....Yes Mrs. Rafferty we have room 1206 for you. Your room is facing the Main Street and gives

you a view of the plaza

Mrs. Rafferty: Thank you

Receptionist: I have here that you'll be with us until Sunday morning. Is

that correct?

Mrs. Rafferty: Yes it is

Receptionist : Good. Now, here is a registration card.

\*MAL

(See appendix 4 Minute 11.38-13.27)



Picture 7. Hotel Check-In from Video 4

Receptionist: Good evening, Sir.

Mr. White : Good evening, I'd like to **check in** please. Receptionist : Certainly, Sir. Do you have a reservation? Mr. White : yes it's in the name of Martin Andrew White

Receptionist: That's right. You've booked a room with a view of the harbor.

Can you please sign your name in the registration book?

Receptionist: Here is your key card. You are in room number 1004. It's on

the 30<sup>th</sup> floor. You'll have a great view of the harbor from there.

Mr. White: Thanks.

(See appendix 5 Minute 12.57-1507)





Picture 8. Hotel Check-In from Video 5 Minute 0.05-2.59

Receptionist: Welcome to the Great Hotel. How can I help?

Miss. Rossi : I have a Prenotation for 3 nights for the name Rossi

Receptionist: Let me have a look for a **reservation** under the name Rossi...oh,

unfortunately you are not scheduled to check in until midday.

From the pictures (4-8) above, we can see that all the front desk staff wearing a suit to show their professionalism. They also welcoming guest and offering help with the formal expression like "how may I help you today?" or semi-formal expression like "May I help you?" with a good tone, friendly smile and keep eye contact with the guest, except for the hotel staff shown in picture 4 (left picture) who serve the guest with unfriendly face because the guest, an Asian lady (right picture), come to the hotel in soaking wet.

In the other hand, the guests are mostly using the semi-formal expression like "I have a reservation under Bob the Canadian" or "I'd like to check in please" to deliver their intention to check-in. The hotel guests as shown in the pictures above are wearing various kind of clothes to show their culture, from the casual one into the formal clothes. Some picture (6 & 7) shows the guest bring their luggage with them which indicate they just arrived at the hotel.

# 4. Asking for Other Hotel Service

Hotel is not only providing room reservations and service. In front office department, there are some services provided to make the guest feel comfort, safe, and satisfy when staying at the hotel. The provided services are: information and assistance about hotel facilities, local tourism attraction, reservation of taxi/vehicle rental/others, lost-and-found service, currency exchange, luggage services, courier and postal, wake-up call, security services etc. The research found some services depicted in the hotel-hospitality video, they are: currency exchange, information about the local tourist spots, courier and postal, and luggage service.

### a. Hotel Facilities Information

Hotel facilities information service is the assistance provided by the hotel staff to inform and guide guests about the various amenities, services, and facilities available within the hotel premises. This service is typically offered by the front office, concierge desk, or through in-room information channels like printed guides, digital screens, or hotel apps. The research found this service depicted on video 3 at minute 15.41-15.54. It can be seen at the picture 9 and excerpt 9 below.



**Picture 9. Phone Facilities Information** 

# Excerpt 9

Mrs. Brogan: Could you tell me where there is a phone?

Receptionist: Yes, there are house phones over against the wall and

there's the public phone by the coffee shop

(See appendix 4 minute 15.41-15.54)

From the picture and the expression of "Could you tell me where there is a phone?" above, we can know that the guest is asking for a hotel phone facility. To handle this, the staff response it quickly and gives her the direction using his open palm politely. It is because showing direction using open palm is considered to be more polite than using index finger.

Hotel facilities information service was also found in video 4 at minute 13.35-14.00. It can be seen in the picture below.



Picture 10. Restaurant and Breakfast Service Information

Mr. White : Where can I get something to eat?

Receptionist: Our restaurant is located on the 3<sup>rd</sup> Dinner is served from

seven

Mr. White : Great. What time is breakfast served in the morning?

Receptionist: Breakfast is served between six and ten.

Mr. White : Okay, thank you for your help.

Receptionist: You're very welcome Sir. I'll just call a bellboy to show you

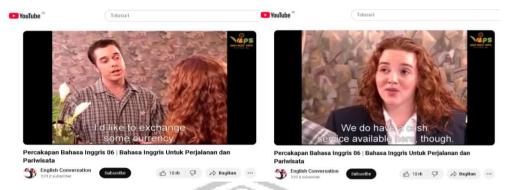
to your room

(See appendix 5 minute 13.35-14.00)

From the picture and the expression of "Where can I get something to eat" and "What time is breakfast served in the morning?" above, we can know that the guest is asking the hotel restaurant and the schedule for breakfast. To handle this, the staff explain it in effective way and doing eye contact with the guest to show her attention to the guest.

# b. Currency Exchange Services

The currency exchange service at a hotel allows guests to exchange foreign currency into the local currency or vice versa. This service is typically provided at the front desk, concierge desk, or through a designated currency exchange counter within the hotel. The research found this service depicted on video 4 at minute 23.04-24.02. In the video, this service was provided on the front desk. It can be seen at the picture 11 and excerpt 11 below.



Picture 11. Currency Exchange Service

Receptionist: Good morning, Sir. How can I help you?

Mr. White : I'd like to exchange some currency is there a bank nearby

Receptionist: I'm afraid they're all closed on Sunday.

Mr. White : Yes I forgot that it's Sunday

Receptionist: We do have a cash service available here though. What

currency would you like to change?

Mr. White : I'd like to change Thai Bath into Australian dollars

(See appendix 5 minute 23.04-24.02)

From the picture and the expression of "I'd like to exchange some currency is there a bank nearby" above, we can know that the guest (left picture) want to exchange his currency. To handle this, the staff (right picture) response it by offering the currency exchange services that provided by the hotel. She explains the exchange rule in effective way and good intonation to make sure the guest understand with the rule. Besides, she also keeps making eye contact with the guest to show her attention to the guest.

### c. Local Tourism Information Service

Local tourism information at a hotel refers to the service provided to guests to help them learn about and explore the attractions, activities, and cultural experiences available in the local area. Typically, this service is offered by the concierge desk, front office, or a dedicated tour desk. The research found this service depicted on video 4 at minute 24.18-27.12. In the video, this service was provided on the concierge desk, which also part

of front office department. It can be seen at the picture 12 and excerpt 12 below.



**Picture 12. Local Tourism Information** 

# Excerpt 12

Mr. White : Hi. I wonder if you can help me.

Receptionist: I will certainly try. What can I do for you?

Mr. White : Well, it's my first day here in Sydney and I would like some

advice on the local tourist spots.

Receptionist: We offer a wide range of tours. Have a look at these leaflets

and see if there's anything you like.

*Mr. White* : What's the wildlife park like?

Receptionist: Oh, it's very good. If you don't have time to go and see the

wildlife in its natural habitat, you should try it.

(See appendix 5 minute 24.18-27.12)

From the picture and the expression of "I would like some advice on the local tourist spots." above, we can know that the guest (left picture) need some advice or reference of local tourism place. To handle this, the concierge (right picture) responses it by offering leaflets/brochure contains information about tourism places in the city. He also adds some explanation or alternatives about the places in effective way and good intonation to make sure the guest understand.

# d. Luggage Storage Service

Luggage storage service is the assistance provided to safekeeping luggage for guests before check-in or after check-out, especially if they arrive early or have a late departure. The research found this service depicted on video 3 at minute 17.20-17.40. The scene can be seen at the picture 13 and excerpt 13 below.



Picture 13. Luggage Storage Service

Excerpt 13

Guest (man): Oh.. we can wait. We're just on our way to a meeting, but is

there someplace we can leave our bags?

Receptionist: Certainly Sir, you can leave your bags here with me. Here are your cards and we'll see you again later this evening

and I'll try to have a room with a queen-size bed for you.

Guest : Thank you very much

(See appendix 4 minute 17.20-17.40)

From the picture and the expression of ".....but is there someplace we can leave our bags?" above, we can know that the guest need entrust their bags for a while. To handle this, the front office staff directly offers the luggage storage service to the guests. His direct offer shows the effective communication and professionalism to make the guest sure with the hotel service and feel calm to leave their belonging.

#### e. Courier and Postal Service

Courier and postal service at a hotel is the assistance provided to guests for sending or receiving packages, letters, or other items during their stay. The research found this service depicted on video 3 at minute 15.28-15.34. The scene can be seen at the picture 14 and excerpt 14 below.



Picture 14. Courier and Postal Service

Excerpt 14

Receptionist : May I help you.

Mrs. Brogan : Yes, I'm Pat Brogan in room 823. Could you check and see

if there are any messages for me?

Receptionist : Certainly, just a moment. Here you go ma'am.

(See appendix 4 minute 15.28-15.34)

From the picture and the expression "Could you check and see if there are any messages for me?" above, we can see that the guest is asking for postal service in the form of letter or phone message. In handling it, the staff promptly checks the message and gives it to her using his left hand. For European people, using left hand to pass on something to others is something usual for them. Majority of European people do not make a fuss this matter compare with the other culture like Southeast Asia or Middle East.

### 5. Hotel Check-out

The check-out process is the final stage in a guest's visit cycle at a hotel. During this process, guests complete all administrative matters,

including bill payments, returning room keys, and give feedback to the hotel. Check-out scenes is found in Video 3, at minute 40:00-40.52 as depicted in the picture below.



Picture 15. Hotel Check-Out

# Excerpt 15

Receptionist: Good morning ma'am how may I help you this morning

Mrs. Rafferty: Mrs. Anne Rafferty in room 1206 and I'd like to check out.

Receptionist: Oh, OK Mrs. Rafferty, just one minute and I'll get your bill for

you. I hope you had a pleasant stay here

Mrs. Rafferty: Yes, We have. Thank you

Receptionist: In addition to the charge for the two nights, you'll see that

there is a charge for a couple of local phone calls you made as

well as a call to Rapid City

Mrs. Rafferty: Yes, We made those calls.

Receptionist: OK then if everything is in order please sign here. Can I get

vou a cab?

Mrs. Rafferty: No, thank you. We're going to take the shuttle to the airport

Receptionist: have a nice trip and I hope we will see you again at the Grand

Plaza I think you will

(See appendix 3 minute 40:00-40.52)

From the picture and the expression "Mrs. Anne Rafferty in room 1206 and I'd like to check out." above, we can know that the guests (left picture) are going to check out. In handling it, the front office staff (right picture) serves the guest immediately. In a second, he looks busy in preparing the bill for the guest. He did not forget to ask the guest permission by saying "....just one minute and I'll get your bill for you" to give him time to count the guest's bill. He also

confirms the hotel service in charge used by the guest. It is important to avoid miscalculated the bill which can bring guest complaining in the future.

# 4.1.1.2 Linguistic Materials

Language plays an important role in dealing with cultural differences, especially in the travel, hotel hospitality, and tourism sectors. Linguistic material in the context of hotel hospitality-related video focused on the conversation between the front desk staff and guests in the front office Department. From the analysis of the five videos, various language terms and pattern were found that reflect relevant linguistic aspects in cross-cultural interactions. The linguistic material can be grouped based on the following categories.

# 1. Hotel-Hospitality Terminologies

Hotel-hospitality terminologies are not only part of the teaching objectives but are the central to achieving them. They help bridge the gap between classroom learning and workplace demands by providing students with the tools they need to communicate effectively and professionally in their chosen fields. Teachers should emphasize these terms in their lessons; ensuring students understand their meaning, usage, and cultural implications. The appeared terminologies have direct connection with the specific situation in the video scene, like: hotel reservation, check-in, asking other services and check-out. They gave the audience direct application of the term in the real world situation. The following are the main terminologies found in each video scene. Each term will be presented with some codes, like: E (Excerpt) and L (Line).

### a. Hotel Reservation

- 1) Reservation (E1 L4) refers to an arrangement made in advance to secure a room, table, or other services at a hotel, restaurant, etc.
- 2) Reservation desk (E1 L1) refers to the hotel or service counter where guests can make or confirm reservations.
- 3) *Standard room (E1 L15)* refers to basic hotel rooms offering standard amenities like a bed, bathroom, and sometimes a TV or desk.

#### b. Walk-in Guests

- 1) Twin bed (E4 L7) refers to a single-sized bed; in hotels, a twin room typically has two single beds for two people.
- 2) *Double bed (E4 L8)* refers to a bed designed for two people, larger than a single but smaller than a queen
- 3) Queen bed (E4 L9) refers to a larger bed than a double, typically 60 inches wide and 80 inches long, suitable for two people.

### c. Hotel Check-In

- 1) *Check-in (E7 L2)* refers to The process of registering or reporting guest arrival at a place, such as a hotel or an airport. In a hotel, it involves confirming guest reservation, providing personal details, and receiving the room key or key card.
- 2) Private hotel (E4 L1) refers to A hotel that offers exclusive or limited access, often providing a more intimate and quiet atmosphere compared to larger chain hotels.
- 3) Suite (E4 L2) refers to A set of rooms designed as a unit, typically including a bedroom and a separate living area.
- 4) Fully booked (E4 L8) refers to a term used when all the rooms, seats, or services are reserved and no availability remains.
- 5) Accommodation (E4 L9) refers to a place where people stay temporarily, such as a hotel, guesthouse, or hostel
- 6) Registration book (E7 L6) refers to a logbook or record used to document the details of guests checking into a hotel, such as their name, contact information, and stay details.
- 7) Registration card (E6 L9) refers to a card filled out by guests upon arrival at a hotel, containing personal information, stay details, and often a signature for verification.
- 8) Room view (E7 L8) refers to the scenery or outlook visible from the hotel room's window (e.g., sea view, city view, garden view).

- 9) Bell boy (E10 L6) refers to a hotel staff member responsible for carrying guests' luggage, guiding them to their rooms, and performing small errands.
- 10) Key card (E7 L7) refers to a plastic card programmed to unlock a specific hotel room door; it serves as a modern alternative to traditional metal keys.
- 11) Reception (Video 4 minute 26.00) refers to The front desk or area of a hotel where guests check in, check out, ask for assistance, and handle other administrative matters.
- 12) Luggage (video 5 minute 1.35): Bags, suitcases, or other containers used by travelers to carry their belongings during a trip.

# d. Asking for Other Hotel Service

- Hotel service: The facilities and assistance provided by a hotel to enhance guests' comfort and convenience, such as room service, housekeeping, laundry, concierge services, and more.
- 2) Cash Service (E4 L5) refers to a service provided by hotels, banks, or exchange bureaus where guests can convert one country's currency into another, often useful for international travelers.
- 3) Stall (Video 4 minute 14.37): A small, open-fronted shop or booth, often found in markets or public areas, where goods or services are sold. In a hotel context, it could refer to small kiosks or shops selling items like souvenirs or snacks.

### e. Check-out

- 1) Check-out (E15 L2) refers to the process of leaving a hotel and settling any outstanding charges before departing. It usually involves returning the room key or key card and receiving a final bill
- 2) Bill (E15 L3) refers to a statement of charges incurred during a stay at a hotel or for services received, such as meals, room service, or amenities.

- 3) Cab (E15 L10) refers to a taxi or car service hired to transport passengers to their destinations, often used for convenience during travel.
- 4) Shuttle (E15 L11) refers to a vehicle, often provided by hotels or airports, that transports guests or passengers back and forth between specific locations, such as the hotel and the airport or nearby attractions.

# 2. Hotel-Hospitality Related Expressions

The expression that appeared in those five videos is transactional expression. Transactional expression is a language used in interaction where the primary goal is to convey information, perform a task, or accomplish a specific purpose. Transactional expressions which used mostly in the video are: Greeting, making reservation, asking for information, asking and offering service/thing, apologizing, confirming, giving instruction, and thanking and politeness marker. Each expression will be presented with some codes, like: V (Video), E (Excerpt) and L (Line).

### a. Greeting

Greeting is the expression that always appeared in every scene of videos. In some videos, front office staff starts the conversation by using formal greeting like "Good Morning, how may I help you this morning?" (V3 E15 L1) to show politeness and professionalism. Formal greeting is important business culture to create good connection, especially for the guest from formal ethics prioritizing cultural background. On the contrary, a video also shows the front office staff start the conversation using informal greeting, like "hi, how may I help you today?" (V2 E5 L1) to create a friendly atmosphere with the hotel guests.

### b. Making reservation

The expression of making reservation appeared on some scene at Video 3. This expression is delivered by the guest when they want to book a room or service at the hotel. The expressions are:

- 1) "I'd like to make a reservation for the weekend of Friday June 21st" (E1 L2)
- 2) I was wondered if you have any rooms available for this evening? (E2 L3)
- 3) We'd like a room (E3 L2)

# c. Asking and Giving Information

The expression of asking and giving information often appeared in those five videos. The expression of asking information is expressed when the guest want to know about the hotel facilities or local tourism place they want to visit. Such as:

- 1) Is their price difference? (V3 E1 L10)
- 2) Could you tell me where there is a phone? (V3 E9 L1)
- 3) Do you have any message for me? (V3 minute 39.04)
- 4) Where can I get something to eat? (V4 E10 L1)
- 5) What time is breakfast served in the morning? (V4 E10 L3)
- 6) Is there anything interesting to see nearby? (V4 minute 14.02)
- 7) Are there many stalls? (V4 minute 14.37)
- 8) I'd like to exchange some currency, is there a bank nearby? (V4 E11 L2)

In contrast, the hotel staff uses the expression of asking information to ask about guest need, preference, or guests' identity. The expressions are:

- 1) How many keys you need for your room? (V2 minute 2.09)
- 2) How long do you plan to stay with us? (V3 E1 L5)
- 3) How long will you be staying in Evansville? (V3 E3 L3)
- 4) Which you prefer, a queen size or twin beds? (V3 minute 14.57)
- 5) Do you have any other identification? (V3 minute 12.21)
- 6) How would you like to pay for your room? (V3 minute 17.01)
- 7) We do have a cashier service available here though. What currency would you like to change? (V4 E11 L3)

While, giving information expression is used to express information clearly, like explaining about the hotel facilities and services. The expressions are:

- 1) We fully booked, madam. You must have made a mistake. (V1 E4 L8)
- 2) So, this is your key. It's going to be a room number and your wi-fi password is on the top. (V2 minute 2.32)
- 3) As a repeat visitor, sir. I'm giving you a complimentary breakfast. Don't forget to grab the breakfast tomorrow. (V2 minute 14.57)
- 4) Mrs. Rafferty your room is 1206. This is the key. Your room is on the 12th floor. You can take the elevator over there. When you get to the 12th floor, you'll need to go out the elevator and take the corridor to your left. (V3 minute 12.47)
- 5) Yes rooms facing main street are slightly larger than standard rooms and cost \$50 in eight standard rooms cost \$40. (V3 E1 L11)
- 6) Yes, we have two.... But unfortunately the rooms still need to be made. (V1 E2 L10)
- 7) Certainly sir you can leave your bags here with me and when your room is available i'll have someone put it in your room. (V3 E4 L8)
- 8) I'm afraid we only have a few rooms available and they have twin beds. (V3 E3 L7)
- 9) you are in room number 1004 it's on the 30th floor you'll have a great view of the harbor from there (V4 E7 L7)
- 10) Our restaurant is located on the third floor dinner is served from seven (V4 E10 L2)
- 11) Yes, the hotel is in an area called the rocks it's the oldest part of the city. There are many cafes and restaurants nearby. (V4 minute 14.09)
- 12) We offer a wide range of tours. (V4 E12 L5)
- 13) Yes, New South Wales has a lot of bushfires in the summer. (V4 minute 25.09)
- 14) Unfortunately, you are not scheduled to check in until midday. Your room is not ready yet. It will be ready at noon. (V5 E8 L4)

15) Miss, the bar is closed I'm afraid. (V5 minute 0.54)

# d. Asking and Offering Things/Service/Help

The expression asking and offering things/help is expressed to show the hotel staff's readiness to help or to serve the guests. It is considered as the form of hotel's attention to the guests need. It is because sometime, the guest doesn't mention their need directly. This expression appeared in almost all of the investigated video. The expressions are:

- 1) How may I help you....? (all video)
- 2) Is there anything else I can help you with? (V3 minute 11.14)
- 3) How may I help you this morning? (V3 E2 L2)
- 4) If you're interested i'll have someone help you with your bags (V3 minutes 13.21)
- 5) Let me check for you again (V3 E2 L10)
- 6) We could always check with somewhere else if you'd like. (V3 minute 16.37)
- 7) I can check and see if we have any cancellation and if we do I can put you in that room. (V3 E3 L13)
- 8) Can I get you a cab? (V3 E15 L10)
- 9) Would you like me to book a place for you (V3 minute 25.50)
- 10) Mrs. Rafferty would you like a room looking out on the in street? (V3 E1 L9)
- 11) Can you please sign your name in the registration book? (V4 E7 L6)

### e. Giving Instruction and Direction

The expression of giving instruction and direction is used to provide guidance, directions, or instructions to the guests for a specific purpose, such as: explain check-in procedures to guests or give them directions to find their rooms, restaurants, or other hotel facilities. The following are the expressions appeared in some scenes, especially in check-in scene.

1) Just need your signatures at the bottom, initials by our smoking policy, stating that you will not smoke in the room. Email address for our record, and further details (V2 minute 1.42)

- 2) It's going to be a room number and your wi-fi password is on the top. (V2 minute 2.30)
- 3) This is the key. Your room is on the 12th floor. You can take the elevator over there, when you get to the 12th floor you'll need to go out the elevator and take the corridor to your left. (V3 minute 12.54)
- 4) Yes, there are house phones over against the wall and there's the public phone by the coffee shop (V3 E9 L2)
- 5) Here is your key card you are in room number 1004. It's on the 30<sup>th</sup> floor you'll have a great view of the harbor from there (V4 E7 L7)
- 6) Our restaurant is located on the third floor dinner is served from seven (V4 E10 L2)

# f. Apologies

To avoid any misunderstanding or asking for apologize, the utterances below are often used:

- 1) I'm sorry Ma'am, you'll need to speak with someone in reservations to change your arrival date. one moment and I'll transfer you (V3 minute 14.30)
- 2) I'm sorry to have kept you waiting (V3 E2 L1)
- 3) I'm sorry Mrs. Rafferty Tuesday May 21st is completely booked (V3 minute 5.30)
- 4) I'm sorry you will have to order that from the service bar (V3 minute 18.44)
- 5) Sorry for the interruption, Sir. (V3 minute 14.30)

# g. Clarification

In conversation, staff reconfirms the guest's needs with phrases like:

- 1) Yes, Mrs. Rafferty we have room 1206 for you. Your room is facing the main street and gives you a view of the plaza. I have here that you'll be with us until Sunday morning is that correct? (V3 E6 L3)
- 2) That's right you've booked a room with a view of the harbor (V4 E7 L5)

This is a good way to avoid misunderstandings and shows attention to detail, especially in cultures that value clear and unambiguous communication, like in European cultures.

# h. Thanking and Polite Marker

Politeness is an important aspect in intercultural communication. The word "please" and "thank you" are often appeared in all five videos. Such as;

- 1) Thank you for calling the grand. I hope that we will be able to make your stay a pleasant one (V3 minute 11.14)
- 2) Thank you very much (all video)
- 3) One moment please. What is your name please? (V3 minute 4.32)
- 4) Could you spell your name for me please (V3 minute 4.40)

Besides, the used of modal auxiliary in some expression also appeared to show politeness, like in the sentences below:

- 1) Would you hold on one moment please? (V3 minute 24.04)
- 2) would you like to check into a room with twin beds now or wait and see if we have any cancellation (V3 minute 17.15)
- 3) Would you like me to check the 22<sup>nd</sup>? (V3 minute 5.39)
- 4) Will you and your daughter be sharing a room? (V3 E1 L7)
- 5) If you're interested i'll have someone help you with your bags. (V3 minute 13.21)
- 6) Will there be anything else, Ma'am/Sir? (V3 minute 15.41)
- 7) We could always check with somewhere else if you'd like (V3 minute 16.37)

# 4.1.2. Cultural Aspects Represented in Hotel Hospitality Videos

Cultural aspect found in the hotel hospitality video can be seen in the table below:

Table 4.2. Cultural Aspect Represented in the Hotel Hospitality Related Video

Video	Product (P1)	Perspective (P2)	Practice (P3)	Person (P4)
Crazy Rich Asians _ the new Lady of the House (opening	The Asian lady coat	that the Chinese lady	hotel staffs act racist to the Chinese Lady	Chinese lady
	British man		Hotel check-in	British man

scene) - (Video 1)	pijama  Lord a painting of British Lord front desk in Classic/English	who cannot pay the suit cost		
	Style building with european style			
Let's learn English at a Hotel   An English Travel Lesson with subtitles - (Video 2)	Modern European building with an automatic door Key card		pass something by the left hand Greeting somebody informally	Canadian man Ontario man
	Digital tools Automatic door Wi-Fi Escalator Room facilties Hotel facilities Reservation form Id Card	MU	doing some check-in formalities, like filling the information about email address, license plate of guest's vehicle, signature and initials by the hotel smoking policy  Online check-in	
Percakapan Bahasa Inggris 05   Bahasa Inggris untuk Perjalanan dan Pariwisata - (Video 3)	Cocktails wines and beers	Minimal Control	Credit card is a must when check in hotel for incidental charges	Chicago lady
	Sandwich Building with european style Wine		Repeat guest order Hotel reservation, check in, check-out Red wine usually served at the special moment to	European
Percakapan Bahasa Inggris 06   Bahasa Inggris Untuk Perjalanan dan Pariwisata - (Video 4)	Credit card Thai Bath	1//////////////////////////////////////	giving something with the	Singapore man
	Australian Dollar currency	777	left hand morning market every Saturday and sunday	Australian
	Harbor the Rock, the		Online hotel reservation	//
	oldest part of the city Kanggoro, koala, possums, wombats and emus	ALA	Hotel check-in	
	bushfires			
	quallers			
	weekend market			
	art museum			
	opera house			
	aboriginal arts			
	Didgeridoo = the Aborigin musical instruments			
Part 30.Hotel Check-	Bar		the native tend to speak	Italian lady

in Vocabulary - (Video 5)		fastly	
	Cocktail bar = café	drinking alcohol in the morning is not generous	British woman
		Online Check-in	

From the table above, we can see that all videos exposed cultural contents variously involving four types of aspects namely person, product, practice, and perspective. The person aspect is dominantly show European people, only 2 videos showed Asian people, Chinese (video 1) and Singaporean (video 4). For the product aspect, all those videos shown many kind of product start from food, clothes, building, and arts depends on the video setting. And so do the practice, there are some practices appeared in the video, like giving things using left hand (video 2) that are something normal in Europe and morning market at the Australia (video 4). In contrast, only one video which shows perspective of British man when meet with the Asian people (video 1). They consider the Asian people are the poor people who cannot stay in the private hotel with high rate per night. This suggests the teaching of cultures is started with something real, identifiable, and close to students as represented in the form of persons, practices, and products.

### 4.2. Discussion

Generally, in this study, the hotel hospitality-related videos as an authentic material has exposed intercultural materials and cultural elements (Trang & Phuong, 2023) which are analyzed based on the linguistic, pragmatic and in relation with cultural element contained in the interaction. The use of five videos in English learning based on real contexts, especially for hotel hospitality vocational education, provides a deep and holistic approach to enhancing students' communication skills in handling guests at the hotel. They do not only serve as a medium for language learning but also as a tool to expand cultural insights and professional skills. They provide support in delivering authentic materials, which can be elaborated through the exploration of cultural elements and communication. They also give impact on learners' job readiness. By utilizing

these videos, educators can create interactive, relevant, and meaningful learning experiences for the learners (Widiati, 2023) that not only enhance students' language abilities but also prepare them to compete in an increasingly complex and multicultural global market.

Intercultural materials exposed in the five videos are linguistic and nonlinguistic materials. Linguistic element is an important part in intercultural communication because language and culture cannot be separated. They are interrelated each other (Krasniqi, 2019). People need a language to deliver their own culture or to understand others. It is important for the student to understand this matter because it will develop their linguistic proficiency and also gain a deeper appreciation and respect other cultural perspectives (Ilie, 2019). Linguistic elements appeared in those five hotel-hospitality related video are specialized terminology, utterance, and pragmatic linguistic. Learners get exposure about the application of specialized terminologies in hotel hospitality context. Terms like reservation (E1), check-in (E7), Key card (E7), bell boy (E10), currency exchange (E11), etc. are important for the learners to be mastered and to get understanding about the application of the terms in hotel hospitality industry. As the hotel hospitality productive teacher has emphasized that it is very important to master those specific hotel hospitality terms in order to avoid or to minimize misperception or misunderstanding between guests and the hotel staffs. Besides, according to the hotel practitioner, those specific terms are also describing the standard of international services.

Moreover, pragmatic pattern applied by the front office staff in the videos is continuous and two-way communication pattern. This kind of communication called transactional communication (Latifah, 2020). It is happen in two-way and there message exchange between front-office staff and the guest. The communication happen in face-to-face and will be happen continuously until both parties get deal on the transaction. Front office staff uses some transactional utterances to do this transactional communication. It is language used in interaction where the primary goal is to convey information, perform a task, or accomplish a specific purpose. According to Brown and Yule (1983), transactional

expressions are characterized by its clarity, directness, structure, and contextspecificity. Transactional expressions which used mostly in the video show relevance of linguistic pattern in guest service interaction. These utterances are important to support transactional communication effectively.

Besides transactional expression, politeness marker also applied in the interaction with the guest. The application of word "please", "thank you" and "excuse me" become a dominant politeness marker in each video. This phrase reflects politeness norms in Western culture which emphasize the friendliness and professionalism. As the hotel practitioner suggested that the clear, polite, and professional communication is the core of hotel hospitality service. Besides, he also sees the utterances used in the video is an effective communication standard (Bardi, 2011; Kharouf et al., 2019; Matey, 2024). Furthermore, the utterances used are mostly followed by the friendly intonation and good and unintimidating dictions, like the usage of modal auxiliary verb, like: may, would, and can. This also confirmed by the broadcasting teacher that the clear articulation or pronunciation and correct intonation in the dialogue is very crucial to be paid attention by the learners to ensure the message delivered correctly without causing ambiguity (Matey, 2024). The front office staff also stress the key word contained in each utterance like the word "reservation" or "ID" in order to make the guests' able to understand the utterance meaning easily. The front office staff also uses words, like: "Luggage" to refer any kinds of guests' bag rather than bag, or hand bag, and "Room key" or "key card" rather than "electronic card access" to make it easier to understand by the guests. The applied diction, friendly intonation and word stressing in the interaction depicted in those five videos shows cultural sensitivity when interacting with hotel guest from various cultural backgrounds (Fan et al., 2023).

Language is also reinforced by non-linguistic element. This element is a supportive feature to deliver message non-verbally. Through this element, it can be interpreted the emotion, personality, purpose and social status of a person (Ibrahim et al., 2022). In this case, video scene or visual cues, to deliver or to emphasize an additional meaning. Non-linguistic elements like: Eye contact,

gesture and facial expression plays pivotal role in strengthening verbal communication. It is supported by the three validators that good attitude, gesture, friendly smile and eye contact are really important in creating positive impression for the guests. So, it can also become one of the learning focuses in order to improve service quality for hotel customers. Besides, the front office staff's professional and good appearance are also crucial in maintaining the hotel's brand image and creating a positive impression on guests. By applying the grooming, it is expected that the hotel guest feel happy and comfort when served by the friendly, clean and neat hotelier (Barus & Sitorus, 2023; Latifah, 2020; Matey, 2024). Thus, the hotel guest will feel convince on the hotel service quality and get guarantee on the service cleanliness and safeties. These linguistic and non-linguistic elements are very crucial to make the hotel guests feel comfort and give them a satisfying experience while staying in the hotel. Of course, it will give good impact for the hotel in the future (Fan et al., 2023; Trang & Phuong, 2023).

The last, all videos exposed cultural contents variously involving four types of aspects namely person, product, practice, and perspective. To examine it critically, the person is dominantly presenting European people and a few of Asian people. The person exposed in the video 1 is a rich woman from Asia who interacted with British front office staff. The Asian woman represents an elite social class while the staff represents a western worker class. This interaction shows a striking differentiation of person's social status. Here, the hotel practitioner highlighted the importance of understanding guests' profile to avoid bad or wrong services. It is really different with the other video which shows the general people who interact with hotel front office staff for business or holiday purpose, like Canadian (video 2), Wisconsin and various international hotel guests (video 3), Singaporean (video 4), and Italian (video 5) who are interact with Ontario, Evansville, Australia, and Mexico hotel front office staff in video 2,3,4 and 5 respectively. Those persons represent multiculturalism role in hotel hospitality industry which shows guests' specific needs to be able to adapt with global culture. As noted by the hotel hospitality productive teacher that person

depicted in the video reflects the real role of the hotel staff and guests which must be understood by the learners as the real model.

From the perspective aspects, it is known from Video 1 that Western hotel staff doubts the Asian women capability in reserving a high rate room. So that he suggests other cheaper accommodation in Chinatown. In the other side, the Asian woman looks confident in response to the hotel staff attitude to show her power. Racial discrimination showed by the hotel staff is not spare from the white supremacy existing in US, which view that white people is more superior then the other race (Hasnaa & Alfian, 2023; Lippert & Perthes, 2020). This doctrine makes US people reject equality, coexistence and law supreme values which contain ethnic power and disunity (Clark, 2022). This matter can raises several potential biases for the video viewer, from reinforcing stereotypes to oversimplifying complex issues. While the video can serve as a powerful discussion starter in the class, it requires critical engagement to avoid perpetuating harmful biases and to promote a more nuanced understanding of racism and intercultural dynamics.

The product aspect or artifacts that are created or used within a culture appeared in the hotel hospitality video are so various, like credit card, luggage, free Wi-Fi, bed type, room type, free breakfast, city map, local tourist, cuisine, art and handicraft. Those products describe the globalization in hotel service which becomes international standard. Moreover, the online reservation app and Electronic Access Card or key card shows how digitalization has changed hotel service provided for the guest. Digitalization is a form of transformation from analog into digital technology (Sharofboy ugli, 2022). It involves the integration of digital technologies into various aspects of business and daily life, fundamentally transforming operations and services. As noted by the hotel practitioner that concierge desk and online service provided by the hotel reflects the recent industrial trend. Besides, the existence of online platform is very important for the hotel to keep in compete with other hotel. The online platform with easy access and friendly features will make the hotel guest candidate able to access or to book hotel quickly and easily (Oka & Darmayanti, 2024). Moreover there are some products which has regional variation terms, like: Elevator (American) vs. *Lift* (British), *Baggage* (formal) vs. *Luggage* (informal), *Bar* (Italia) vs *Café* (British). These variations must be understood by the hotel front office staff to avoid miscommunication, which probably will make the hotel guest uncomfortable or offended.

For the practice aspect, those five videos show the front office staff's utterance and attitude in serve the guest. The utterance likes "Do you have a reservation?", "How may I help you this morning?" or "I hope you have a pleasant stay with us" supported by friendly smile or keep eye contact spotlight the professional attitude in international environment and personal competence in facing cultural challenges. Furthermore, the practice of online reservation, online check-in, and hotel facilities explanation or description through online platform reflects an adaptation on new generation's need and global situation (Sharofboy ugli, 2022). As noted by the hotel practitioner that check-in process on the basis of technology as shown in Video 2 and 5, is considered relevant with digitalization trend in modern hotel hospitality today. In the other side, the hotel hospitality teacher thinks that reservation, check-in, and check-out practice in those five videos are relevant as the learning simulation in the class because some video has been in accordance with the standard operational procedure at the hotel like Video 2, 3 and 4.

# V. CONCLUSION

From the discussion above it can be concluded that those five video has exposed linguistic and non-linguistic materials which can be used as the authentic materials for the learners in handling guests at the hotel. Linguistic variation appeared in those five hotel hospitality video like expression of asking and giving information, asking and offering service/help, giving instruction and direction and so on are delivered in good and effective way to get deal on the transaction. Moreover, non-linguistic materials which support those linguistic materials like good grooming, gesture, friendly smile, and eye contact also strengthen the relevance between language and culture in the hotel hospitality context. They give the real representation for the learner about the intercultural communication

between the guest and hotel staff. In addition, specialized terminologies, pragmatic pattern and intercultural representations appeared in the video is not only support English language teaching effectively, but also help hotel hospitality students to understand intercultural interaction dynamic between hotel staff and guests.

Furthermore, intercultural elements from those five video have been represented highly, either in persons, perspective (thought), products, or practices. Those video dominantly presented European people with all their attributes (products). The practice appeared in the video give an authentic model of guest service, especially digitalization trend in modern hotel hospitality sector today. This representation shows variation in how intercultural communication happens in the hotel hospitality context. Those findings are supported by the three validators from hotel hospitality teacher, broadcasting teacher and hotel practitioner who are suggested that those videos can be used as the relevant authentic materials because some videos has fulfilled the standard operational procedure of hotel guest services and in accordance with the hotel industry trend today. The combination of those elements helps students to build holistic understanding about the cultural dynamic in hotel hospitality sector.

The analysis of the five videos highlights their potential as tools for teaching and learning in intercultural communication. By utilizing these materials, educators, practitioners, and researchers can promote cultural awareness and practical skills essential for learners' success in hotel hospitality industry. Future experimental study should build on these findings to assess the learning outcomes of students exposed to intercultural video materials. It can deepen the understanding and application of intercultural linguistic and non-linguistic materials in teaching learning activities. By exploring these areas, educators can develop more inclusive, effective, and engaging resources that address the evolving needs of globalized education and professional training.

Based on the analysis of the five videos, recommendations are tailored for teachers and students to optimize their learning and teaching experiences in intercultural communication, particularly in professional and vocational settings. tt is strongly suggested that teachers can create a more dynamic and inclusive classroom environment, while students can actively develop the linguistic and cultural skills necessary for success in professional and global contexts. It is also suggested that multimedia intercultural pedagogy be incorporated into the Indonesian Secondary Vocational curriculum.



#### REFERENCES

- Agustin, F., Yusuf, F. N., & Setyarini, S. (2022). Promoting students' intercultural awareness through digital storytelling in EFL challenging interactions. *Proceedings of the Sixth International Conference on Language, Literature, Culture, and Education (ICOLLITE 2022)*, 197–205. https://doi.org/10.2991/978-2-494069-91-6\_30
- Alsamani, A. A. S. (2014). Foreign culture awareness needs of Saudi English Language Majors at Buraydah Community College. *English Language Teaching*, 7(6), 143–153. https://doi.org/10.5539/elt.v7n6p143
- Altun, M., & Ahmad, H. K. (2021). The use of technology in English language teaching: a literature review. *International Journal of Social Sciences & Educational Studies*, 8(1), 226–232. https://doi.org/10.23918/ijsses.v8i1p226
- Arianto, B. (2024). *Triangulasi metoda penelitian kualitatif* (1st ed., Vol. 251). Borneo Novelty Publishing.
- Bardi, J. A. (2011). *Hotel front office management, fifth edition* (fifth Edit). John Wiley & Sons, Inc., Hoboken, New Jersey.
- Barus, A. B., & Sitorus, S. (2023). Grooming, personal training, sanitation Grand, Hotel Medan, Inna Medan. *Pejuang: Jurnal Pengabdian Kepada Masyarakat*, 18–22.
- Blue, G. M., & Harun, M. (2003). Hospitality language as a professional skill. English for Specific Purposes, 22(1), 73–91. https://doi.org/10.1016/S0889-4906(01)00031-X
- Brown, G., & Yule, G. (1983). Teaching spoken language. *Cambridge University Press*, 53(9), 1–24. www.cambridge.org
- Clark, S. (2022). How White Supremacy returned to mainstream politics. *Center For American Progress, July*.
- Cresswell. (2018). Research design: qualitative, quantitative, and mixed methods approaches. In *European University Institute* (Issue 2). https://eurlex.europa.eu/legal-content/PT/TXT/PDF
- Denzin, N. K., & Lincoln, Y. S. (2011). Introduction: the discipline and practice of research design. In *The Sage Handbook of Qualitative Research*, eds by *Denzin*, N. K., and Lincoln, Y. S.
- Do, J., Fitz-Patrick, E., & Potroz, M. (2021). The influence of culture on customer satisfaction and service quality in the hotel industry. *International Journal of Contemporary Hospitality Management, Maret*, 0–8. https://doi.org/10.13140/RG.2.2.31872.30723

- Dugartsyrenova, V. A., & Sardegna, V. G. (2019). Raising intercultural awareness through voice-based telecollaboration: perceptions, uses, and recommendations. *Innovation in Language Learning and Teaching*, *13*(3), 205–220. https://doi.org/10.1080/17501229.2018.1533017
- Fan, A., Van Hoof, H. B., Dou, X., & Serrano, A. L. (2023). The impact of linguistic style on customer satisfaction: a cross-cultural empirical study in Ecuador. *International Hospitality Review*, 37(1), 125–142. https://doi.org/10.1108/ihr-04-2021-0028
- Hall, J. A., Horgan, T. G., & Murphy, N. A. (2019). Annual review of psychology nonverbal communication. *Annu. Rev. Psychol*, *70*, 271–294. https://doi.org/10.1146/annurev-psych-010418-
- Hasnaa, A. ., & Alfian, M. . (2023). Isu rasisme dalam hubungan internasional: narasi "Asian Hate" dan mispersepsi Amerika Serikat terhadap China di tengah pandemi Covid-19. *Ejournal3.Undip.Ac.Id*, 9(1), 226–248. https://ejournal3.undip.ac.id/index.php/jihi/article/view/37381
- Hsueh, S., & Shih, R. (2020). An intercultural immersion experience in foreign language classroom. *International Journal on Studies in English Language and Literature*, 8(10), 18–23. https://doi.org/10.20431/2347-3134.0810003
- Hua, C., & Wang, J. (2023). Virtual reality-assisted language learning: a follow-up review (2018–2022). *Frontiers in Psychology*, 14(March). https://doi.org/10.3389/fpsyg.2023.1153642
- Hutchinson, T., Waters, A., & Robinett, B. W. (1988). English for specific purposes: a learning-centred approach. *The Modern Language Journal*, 72(1), 73. https://doi.org/10.2307/327576
- Ibrahim, N. A. N., Abdul Rani, N. S., Jamri, M. H., Bakar, M. H., Abdul Wahab, S., Mahbob, M. H., & Kahar, N. (2022). The importance of non-verbal communication in organizations. *International Journal of Academic Research in Business and Social Sciences*, *12*(6). https://doi.org/10.6007/ijarbss/v12-i6/13901
- Ilie, O.-A. (2019). The intercultural competence. developing effective intercultural communication skills. *International Conference KNOWLEDGE-BASED ORGANIZATION*, 25(2), 264–268. https://doi.org/10.2478/kbo-2019-0092
- Jawas, U. (2020). ultural diversity and its influence on English teaching and learning in an EFL context. *International Journal of Instruction*, 13(4), 559–574. https://doi.org/10.29333/iji.2020.13435a
- Kartikasari, Y. D. N., Retnaningdyah, P., & Mustofa, A. (2019). Increasing students' intercultural awareness using film as the media in the EFL

- classroom. *International Journal for Educational and Vocational Studies*, *1*(7). https://doi.org/10.29103/ijevs.v1i7.1765
- Kharouf, H., Sekhon, H., Fazal-e-Hasan, S. M., Hickman, E., & Mortimer, G. (2019). The role of effective communication and trustworthiness in determining guests' loyalty. *Journal of Hospitality Marketing and Management*, 28(2), 240–262. https://doi.org/10.1080/19368623.2018.1505574
- Krasniqi, K. (2019). The Relation between Language and Culture (Case Study Albanian Language). *Linguistics and Literature Studies*, 7(2), 71–74. https://doi.org/10.13189/lls.2019.070205
- Krippendorff, K. (2004). Content analysis an introduction to its methodology. In *Sage Publication* (Vol. 31, Issue 6). https://doi.org/10.1103/PhysRevB.31.3460
- Latifah, R. (2020). Pola komunikasi staff Front Office Departement dalam meningkatkan pelayanan kepuasan konsumen. 2, 1–119. http://repository.radenfatah.ac.id/9645/1/RESTY LATIFAH.pdf
- Lewis, G. (1999). The Turkish language reform. In *The Turkic Languages*. https://doi.org/10.4324/9781003243809-15
- Lippert, B., & Perthes, V. (2020). Strategic rivalry between United States and China: causes, trajectories, and implications for Europe. In *SWP Research Paper* (Issue April). https://doi.org/10.18449/2020RP04
- Matey, D. (2024). Service etiquette, the guest, the provider and the experience. *International Journal of Research in Engineering, Science and Management*, 7(1), 26–32. https://www.ijresm.com
- Miles, M. B., & Huberman, A. M. (1994). Qualitative data analysis. In *Sage Publication* (Vol. 1304, pp. 89–92).
- Oka, I. M. D., & Darmayanti, P. W. (2024). Digitalisasi dalam operasional kantor depan hotel. https://repository.penerbiteureka.com/media/publications/567816-digitalisasi-dalam-operasional-kantor-de-f141e457.pdf
- Paltridge, B., & Starfield, S. (2012). The handbook of English for Specific Purposes. In *The Handbook of English for Specific Purposes*. https://doi.org/10.1002/9781118339855
- Patton, M. Q. (2002). Qualitative research and evaluation methods (3rd ed.). In *Qualitative Research & Evaluation Methods* (Vol. 3, Issue 2, pp. 60–61). Sage Publication. https://doi.org/10.1177/1035719X0300300213

- Sabilah, F. (2016). Literature and culture teaching techniques and instructional media in presenting intercultural awareness in English class of Primary School students. *International Journal of Linguistics, Literature and Culture*, 2(4), 112–121. https://sloap.org/journals/index.php/ijllc/article/view/146https://sloap.org/journals/index.php/ijllc/article/view/146
- Said, E. (1979). Orientalists. In *Vintage Book*. https://doi.org/10.7208/chicago/9780226471099.003.0001
- Şanli Kayran, S. C., & Unur, K. (2022). The relation between hotel employees' cultural intelligence levels, conflict management styles, and career satisfaction. *Journal of Tourism Leisure and Hospitality*, 4(2), 1–1. https://doi.org/10.48119/toleho.1107100
- Shadiev, R., Yu, J., & Sintawati, W. (2021). Exploring the impact of learning activities supported by 360-degree video technology on language learning, intercultural communicative competence development, and knowledge sharing. *Frontiers in Psychology*, 12(November), 1–18. https://doi.org/10.3389/fpsyg.2021.766924
- Sharofboy ugli, K. S. (2022). Digitalization in the hospitality industry: trends that might shape the next stay of guests. *Indonesian Journal of Innovation Studies*, 19(July), 15–16. https://doi.org/10.7767/9783205793670-toc
- Spivak, G. C., & Franco, J. (1996). Outside in the teaching machine. *Routledge*, 23(1), 177. https://doi.org/10.2307/303580
- Srinivas Rao, P. (2019). The effective use of authentic materials in the English Language classrooms. *Shanlax International Journal of Arts, Science and Humanities*, 7(1), 1–8. https://doi.org/10.34293/sijash.v7i1.556
- Su Chengchieh. (2020). Fostering Intercultural communicative competence in writing: a preliminary study. *Sino-US English Teaching*, 17(2), 65–71. https://doi.org/10.17265/1539-8072/2020.02.003
- Suramto, S.-, Susmini, S., & Episiasi, E. (2021). Nursing students' perception to the necessity of English for Specific Purposes (ESP) course. *Jurnal Perspektif Pendidikan*, 15(1), 13–22. https://doi.org/10.31540/jpp.v15i1.1259
- Susilo, A., Yang, P., & Qi, R. (2023). Developing critical intercultural awareness through video clip-assisted intercultural tasks. *Higher Education Pedagogies*, 8(1). https://doi.org/10.1080/23752696.2023.2235337
- Tannen, D. (1990). You just don't understand: women and man in conversation. Morrow.
- Trang, T. T. T., & Phuong, V. T. (2023). Needs analysis about intercultural

- communicative competence among Undergraduate Tourism students. *Journal of Psycholinguistic Research*, 2599–2620. https://doi.org/10.1007/s10936-023-10012-1
- Tural, P., & Cubukcu, F. (2021). Raising intercultural awareness through short stories in EFL classes. *Journal of Educational Sciences*, 43(1), 18–32. https://doi.org/10.35923/jes.2021.1.02
- Usó Juan, E., & Martínez Flor, A. (2008). Teaching intercultural communicative competence through the four skills. *Revista Alicantina de Estudios Ingleses*, 21(21), 157. https://doi.org/10.14198/raei.2008.21.09
- Widiati, S. W. (2023). Video-based cultural literacy to support intercultural competence in Japanese language classes. *Chi'e: Journal of Japanese Learning and Teaching*, 11(1), 58–66. https://doi.org/10.15294/chie.v11i1.65334
- Yonata, F., Tambunan, A. R. S., Lubis, F. K., Mulyani, E. R., & Suwarno, S. (2024). Demystifying the cultural representations in international High School English textbooks: a social-semiotic approach and teachers' views. *Educational Research and Evaluation*, *May*, 1–23. https://doi.org/10.1080/13803611.2024.2358434
- Yu, R. (2020). Culture in second or foreign language acquisition. *Journal of Language Teaching and Research*, 11(6), 943–947. https://doi.org/10.17507/jltr.1106.10
- Yuen, K. M. (2011). The representation of foreign cultures in English textbooks. *ELT Journal*, 65(4), 458–466. https://doi.org/10.1093/elt/ccq089
- Zhang, L. (2020). Developing students' intercultural competence through authentic video in language education. *Journal of Intercultural Communication Research*, 330–345. https://doi.org/10.1080/17475759.2020.1785528

# Appendix 1. List of Hospitality-related Video

No.	Title	Sources	Publicat ion year	Length (duratio n)	Subscriber / Viewer	Main themes and topics related to intercultural communication
1	Crazy Rich Asians _ the new Lady of the House (opening scene)	Movie Clip Channel (https://youtu.be/2odn_xMxuXM?si=wV gIREP8urfZPQFa)	2019	2.44	21.300/1.1jt	Check-in
2	Let's learn English at a Hotel   An English Travel Lesson with subtitles	learn English with Bob the Canadian (https://youtu.be/MYX7RVOf3Yc?si=mc	2019	2.45	2jt/1.2jt	Check-in
3	Percakapan Bahasa Inggris 05   Bahasa Inggris untuk Perjalanan dan Pariwisata	English Conversation channel (https://youtu.be/JYQir4QzIjA?si=Gx9u XfC2QA_nWJtW)	2020	42:28:00	3,6jt	Booking via phone, walk-in guest, check-in, asking other service, check out
4	Percakapan Bahasa Inggris 06   Bahasa Inggris Untuk Perjalanan dan Pariwisata	English Conversation Channel (https://youtu.be/L5Eoq057OAM?si=I75 DNAmffTWeJoK8)	2022	15:04	3,64Jt	check-in, asking other service, at the concierge
5	Part 30.Hotel Check-in Vocabulary	<u>Tiktok@auroraricottiottmann</u> https://vt.tiktok.com/ZS6x5vJaK/	2023	2:12	4.4jt likes	Check-in

## Appendix 2

# Transcript Video 1. Crazy Rich Asians - The New Lady of the House (Opening Scene)

0.31 may help you 0.33this is the call for private hotel I'm mrs. Eleanor young I have a 0.40reservation at the Lancaster suite we 0.44spoke on the phone when I confirmed 0.45yesterday sorry don't seem to have your reservation good 0.53evening 0.53I'm Reginald OSP hotel manager is there 0.56 a problem 0.57I'm mrs. Eleanor young my family and I

1.01 would like to be shown to our suite 1.02 we've had a long flight we're fully booked madam you must have made a mistake I'm sure you and your lovely family can find other accommodation I suggest you explore Chinatown lady gay 1.18 explorer bulk Whaler say Oh God 1.22 please may I use your phone to call my 1.25 husband it's the least you can do 1.37 mrs. Jung I must ask you to leave or 1.40 I'll have to call the police please go 1.42 right ahead 1.45 Lord call for my apologies I've just got

1.51 off the phone with your husband no get 1.54 to the Lancaster suite ready now surely 1.58 you're joking sir I'll show you I am NOT as of this evening 2.03 my family is long history as custodians 2.06 of the coal thought is ended I am 2.10 selling the hotel to my dear friends the 2.13 young family of Singapore meet the new 2.18 lady of the house 2.19 Eleanor young join me for a toast 2.24 we eat delighted 2.26 [Music] to get them off the floor sweat 2.34 [Music]

### Appendix 3

Transcript Video 2.

Let's learn English at a Hotel | An

English Travel Lesson with subtitles

To check in: To go to the front desk of a hotel to register and get your keys.

0.12

We're going to check into this hotel and I'm going to show you a lot of different parts

0.16

of this hotel so that you can learn some English.

0.20

We're here today at a hotel in Kitchener, Ontario and we're here because Jen has a conference

0.27

today, so I said I would come with and I would make a video to help you learn English.

0.33

But before we get started, don't forget to click that subscribe button down there and 0.37

give me a thumbs up at some point during this video.

0.39

But I think we should head inside and we should check in.

0.43

That's usually the first thing you do when you get to a hotel.

0.48

So we're here in the hotel l-, oh, the doors just opened on me.

Hotel Lobby: The first room you enter when entering a

0.52

They're automatic doors, by the way.

Automatic Doors: Doors that

0.53

We're here in the hotel lobby.

0.55

That's the front desk where I am going to walk over and check in.

0.59

It should go pretty quickly.

1.00

I already have a reservation.

1.02

I booked the room online, so as long as I give my name, they should be able to check

1.08

me in and I should get my keys and be able to head up to my room.

1.12

So let's head over there.

1.13

1 1 /

Hi, welcome sir.

1.15

How may I help you today?

1.16

I have a reservation under Bob the Canadian.

1 10

That is great.

1.19

Very nice to meet you.

1.20

Just need a piece of photo ID and a credit card as well so that I can assure the payment as well.

1.24

Here you go.

1.25	Email address for our record, and further	2.12
Thank you very much.	<mark>details.</mark>	Two. Oh.
1.27	1.49	2.13
So Shrey's just checking me in.	Okay. I will do that.	So Shrey is making keys right now,
1.29	1.51 C	because we don't use old fashioned keys
I already booked online, so I don't have to	I'll get the formalities in here.	any more in
do anything more than let him know my	1.52	2.18
name.	Okay, thank you very much.	hotels in Canada.
1.35	1.53	2.20
And that should be enough.	So I have to fill in just a little bit of	We actually use key cards.
1.36	information here.	Keycard: A small card that works as a
It looks like he has found my reservation,	1.56	· ·
which is awesome.	My email address, the license plate of my	key to unlock a door
1.39	vehicle so that I can park in the parking	2.22
That is totally right, here's your	2.02	He's making one for me and one for Jen.
registration card, sir.	lot, and my signature on the bottom.	2.24
1.42	2.05	So in a moment, I think we'll be all set.
Just need your signatures at the bottom,	So I think that's all taken care of.	2.27
initials by our smoking policy.	2.07	We'll see.
1.44	There you go.	2.28
Okay.	2.08	All set?
1.45	It is, it is.	2.29
Stating that you will not smoke in the	2.09	All set, sir.
room.		2.30
1.47	I was just ask you how many keys	So this is your key.
Yep.	you need for your room.	2.31
1.47	2.11	Yep.
	Two, please.	2.32
	•	It's going to be a room number.

Okay. 2.34 And your wi-fi password is on the top. Wifi Password: The password used to access the internet at the hotel. 2.35 Oh, excellent. 2.36 As a repeat visitor, sir, I'm giving you a complimentary breakfast. 2.39 Okay. Don't forget to grab the breakfast tomorrow. 2.41 I will. Yeah. Yeah. Thank you very much. Thank you very much sir. Thank you. 2.45 It's my pleasure. 2.46 Well, I think we're going to head up to our room. 2.48

So we're in room 1012, or room 1012.

2.52 I just hit the button, and the elevator has opened. 2.57 So we're going to head in here and we're going to go to room 10, hopefully you can see that. 3.04 The doors will close, and hopefully we make our way up there. 3.09 You can see the numbers going pretty quickly. 3.13 Six, seven, eight, by the way, in Canada, we start with the lobby, and then we go to 3.22 floor two, and then three. 3.24 I know that if you are in Britain it might be slightly different, I have to check that 3.28 online. 3.29 But here we are at floor 10, let's find our room. 3.31

So that's kind of handy because this arrow tells us that room 1012 is that way. 3.35 So let's walk down the hall, and oh, there it is. 3.42 We have found our room. 3.44 So as I mentioned, we use key cards to open the doors in our hotels. 3.50 So this will be called a key card, because it's a key and it's a card. 3.55 So we'll put it in here. 3.57 If you go too fast, sometimes it doesn't work. 4.01 But here we are in our hotel room. 4.03 Well, we made it. 4.04 I'm just going to put my suitcase down over here. 4.10 There's a nice little spot for my suitcase, and I brought my banana.

4.13

Again, thank you to all of you that live in countries that produce bananas.

4.18

I love them.

4.19

So we came in through the door here.

4.22

There's a little bit of information here for how to evacuate the building if there was To evacuate: To leave a building or area when there is a fire or other emergency

4.27

an emergency.

4.28

So on the back of every hotel door, you have that.

4.31

A nice mirror, and behind it, a closet.

4.36

This is the bathroom, we'll look at that in a little bit.

4.39

But this is the hotel room.

4.44

So you can see there's two queen sized beds.

## Appendix 4

# Transcript Video 3. Percakapan Bahasa Inggris 05 | Bahasa Inggris untuk Perjalanan dan Pariwisata

0.00

[Music] [Applause] [Music]

0.10

hello silver Airways this is Steven speaking may I help you I like to book 0.16

two round-trip tickets to Evansville oh okay sir and what is your name Richard 0.22

Greene I'll be traveling with my wife June oh okay then that is Richard Greene 0.30

and June Greene yes okay where will you be flying from

0.38

Chicago you have flights out of Chicago don't you yes mr. Greene Chicago is one of our

0.45

main hubs we have two daily flights

0.51

between Chicago and Evansville the 0.57

morning flight departs at 7:15 it is a 1.02

direct flight but stops at Rapid City do you have any nonstop flights 1.13

yes we have a nonstop flight Chicago Evansville every afternoon at 1625 we 1.24

really would prefer traveling in the morning don't you have any non-stop flights in the morning you know I'm 1.35

sorry sir just the one flight with the brief stop in Rapid City and you will not have

1.42

change planes okay we'll take the morning flight Friday June 21st okay one

1.50

moment please okay sir we have flight seats available

1.58

do you have a seating preference yes I like to have a seat on the aisle my legs 2.05

round-trip tickets in the names of dick and are pretty long haha okay so I know what 4.24 Jun green the Chicago Evansville silver Airways this is Steven speaking you mean 3.24 how may I help you I'd like to book a 2.12 do you know your return date is it flight that portion of the ticket is flight to Evansville possible for me to leave my return date confirmed for Friday June 21st at 7:15 4.32 one moment please what is your name 2.17 3.35 open yes sir we can leave the return date that is correct the return portion has been please mrs. and open but the return portion of the 4.38 left open 2.24 3.40 Rafferty okay mrs. Rafferty could you ticket must be used within 30 days okay the total price comes to 558 dollars and 4 44 that would be no problem your tickets 3.47 spell your name for me please suddenly 2.36 we should expect your secretary to pick and without the e and Rafferty come to 558 dollars how would you like the tickets up at the office this 4.50 to pay for them I'll have my secretary 3.52 are a F F P R T Y oh okay afternoon thanks very much our pleasure 4.58 2.43 sir I hope you enjoy flying with silver come pick them up she can pay for them thank you mrs. Rafferty will you be then okay the tickets have to be paid one traveling alone no I will be traveling Airways 3.59 5.05 2.51 week before departure or your reservation good bye good morning mom with my daughter her name is Suzy miss will be cancelled I'll send Susan Rafferty what 2.57 4.05 5.11/my secretary over this afternoon that will are you doing I was thinking I should is that correct that is correct but she be fine does she know where our make some reservations for our trip to 5.16 4.11 prefers MS oh okay miss Susan 3.04 Evansville next month sounds like a good offices are located yes she has been there 5.22 before okay then sir I have two Rafferty when would you like to travel idea let me see a mrs. Rafferty on the 21st in the morning 3.14 4.17 silver Airways let me see 5.30

if possible I'm sorry mrs. Rafferty Tuesday May 21st is completely booked 5.39 would you like me to check the 22nd for you oh I'm sorry I'll be trying on June 21st 5.46 not May 21st it's a Friday isn't it one moment please 5.51 let me check yes Friday June 21st we 5.58 have two seats available on the 8:30 a.m. flight to Evansville will that be a 6.05 round-trip yes we'd like to return on Sunday the 23rd okay 6.13 [Applause] we have seats available returning Sunday 6.19 June 23rd at 1430 would you also like to 6.25 book your return flight yes I would okay 6.30 then would you like smoking or nonsmoking seats non-smoking please and would you 6.42

prefer an aisle or a window seat just a second Suzy would you like it window seat sure 6.49 mom if there is one available window please okay mrs. Rafferty your tickets come to 7.00 four hundred and twenty-eight dollars including tax how would you like to pay 7.07 for your tickets I'll charge them my visa account number is five four nine 7.16 four four eight four two four five two 7.22 one expiration date January 1998 7.28 okay mrs. Rafferty you are confirmed on flight s a four five five Rapid City to 7.37 Evansville Friday 21st of June departing 7.43 8:30 a.m. and returning flight s a four 7.50 five six Evansville to Rapid City Sunday 23rd June departing 14 thirty in the

8.00

afternoon thank you where do I pick up my tickets you can pick up your tickets 8.06 at the silver Airways counter when you check-in for your flight excuse me ves 8.12 ma'am how long before the departure time should we check in for a domestic flight 8.21 we request that you check in at least one hour before departure time is there 8.28 anything else I can help you with no thank you well then I hope you have a pleasant 8.34 trip to Evansville and please call us again thank you goodbye goodbye 8.42 he was an awfully nice young man who was the man at silver Airways oh so you got 8.48 our tickets yes we are confirmed for Friday June 21st 8:30 a.m. and we can 8.57 pick up our tickets at the counter do you know where we can stay in Abby Smith Joe's mother says that the grand is a

9.04 nice hotel is it downtown I think it is just off of the main plaza an old hotel 9.11 which has recently been redone the Grand Plaza Hotel I think that is its full 9.17 name oh that sounds very nice let me see 9.22 grand plaza hotel hi my name is Anne 9.29 Rafferty and I would like to make a reservation for the weekend of Friday June 21st 9.36 one moment please and I will connect you with the reservation thank you 9.43 hello the Grand Plaza reservations desk how may I help you hi my name is Anne 9.50 Rafferty and I would like to make a reservation for the weekend of Friday June 21st 9.57 one moment please yes mrs. Rafferty we 10.04

have rooms available on June 21st how long do you plan to stay with us to 10.11 Sunday the 23rd will you and your daughter be sharing a room yes and mrs. 10.20 Rafferty would you like a room looking out on the in street is their price 10.26 difference ves rooms facing Main Street are slightly larger than standard rooms 10.33 and cost \$50 in eight standard rooms cost \$40 we'll take a room on Main 10.41 Street mrs. Rafferty I believe you'll be very happy with your decision I've 10.47 reserved you and your daughter a room facing Main Street from Friday 10.54 June 21st until Sunday June 23rd thank you do you know what time you expect to arrive our flight arrives in the morning 11.06 and I expect to go straight to the hotel okay mrs. Rafferty we will expect you in

11.14 the morning is there anything else I can help you with no thank you and thank you 11.20 for calling the grand I hope that we will be able to make your stay a pleasant one thank you goodbye 11.27 unit to hotel check-in welcome to the 11.38 Grand Plaza how may I help you this morning hello I'm mrs. Andreotti and 11.43 have a reservation nice to have you with us mrs. Rafferty one moment while I check your reservation 11.49 ves mrs. Rafferty we have room 1206 for you your room is facing the Main Street 11.55 and gives you a view of the plaza thank you I have here that you'll be with us 12.00 until Sunday morning is that correct yes it is good now here is a registration 12.07 card Suzie quick your family's out for me please I don't have my glasses

#### 12.13 the elevators they're over there mom just be on the man in the green coat I'll see sure mom come get your passport number oh I don't know I didn't bring my passport them now this is a brochure with me 13.14 12.21 telling you about the facilities at the excuse me sir I don't have my passport Grand Plaza and one listing the town tours with me that's okay do you have any that the hotel can arrange for you 12.26 13.21 other identification yes I have my driver's if you're interested I'll have someone help license you can use a driver's you with your bags thank you very much I 12.32 hope you have a pleasant stay license instead yeah ms2 four four nine 12.38 with us at the crowd thank you welcome five seven nine nine signature okay mom 13.32 to the Grand Plaza I'm sorry to have kept you need to sign this now you waiting how may I help you this 12.47 here's the registration card okay mrs. morning hi there Rafferty your room is 1206 13.37 12.54 I was warned do you have any rooms this is the key your room is on the 12th available for this evening I believe we do floor you can take the elevator over how long do you plan to 12.59 13.43 stay ah hippy for a few days let me check there when you get to the 12th floor you'll we have civil rooms which need to go out the elevator and take the 13.52 corridor to your left where are you prefer room looking out on Main 13.07 Street yes I suppose but I'd really like

13.57

a room close to the ground I really don't like to be up too high let me check for you again yes we have two 14.07 rooms available on the fourth floor for this evening but unfortunately those rooms still need to be made 14.13 do you mind waiting when with the room be ready good morning the front desk how 14.23 may I help you I'd like to change my arrival date I'm sorry ma'am you'll need to speak with 14.30 someone in reservations to change your arrival date one moment and I'll transfer you sorry for the interruption 14.39 sir oh that's fine I wish Warner's there someplace I could leave my bags I'd like to go get something to eat 14.45 certainly sir you can leave your bags here with me and when your room is available I'll have someone put it in 14.50

#### your room thank you here is your are house phones over against the wall and there's the public phone by the coffee registration card 14.57 shop thank you very much my which you prefer a queen-size or twin 15.54 beds queen-size please okay you will be pleasure welcome to the Grand Plaza how 16.00 15.08 in room 412 how would you like to pay may I help you this morning we'd like a for your room with cash okay mr. room hello will you be staying in evansville we're here for some meetings Simmonds if you'll 16.06 15.15 check back with us in about an hour your till next Friday but we might like to spend room should be ready and you can pay for the weekend let me check for you your room when you come to pick up 16.11 we're quite busy tonight or tonight I'm <mark>your</mark> 15.21 16.19 afraid we only have a few rooms available key thank you I hope you enjoy your stay and they have twin beds with us at the Grand Plaza Thanks may I 15.28 16.24 help you yes I'm hot doggin in room eight you'd really prefer a double bed well for two three could you check and see if there the rest of the week I have room 16.30 are any messages for me 15.34 with queen-size beds available well I guess that is okay but if that is the certainly just a moment here you go man 16.37 will there be anything else could you tell best you can do we could always check me where there is a phone yes there with somewhere else if you'd like no no

15.48

that's okay it's only for the one night

16.43

but I do hate while I can check and see if we have any 16.50 cancellations and if we do I can put you in that room oh that would be great thank you 16.55 here's your registration card your room 17.01 should be available around noontime how would you like to pay for your room well charging okay so can I have your 17.08 credit card and a form of identification **17.15** there you go would you like to check into a room with 17.20 twin beds now or wait and see if we have any cancellation oh we can wait we're 17.26 just on our way to a meeting but is there someplace we can leave our bags certainly sir you can leave your bags 17.32 here with me here are your cards and 17.40

we'll see you again later this evening and I'll try to have a room with a queen-size bed for you thank you very 17.47 much you're going to help my pleasure I hope you enjoy your stay with us at the Grand Plaza ordering room service 17.55 [Music] [Applause] hello room service I'd like to get 18.03 something to drink a beverage or a cocktail sir oh I'm not quite sure what 18.09 do you have we have a wide selection of both hot and cold drinks as well as 18.14 cocktails wines and beers have you had a chance to look at the room service menu 18.21 there should be one on your nightstand oh let me see oh yes I see the menu give 18.30 me a minute and I'll call you back okay thank you for calling room service hello 18.38 room service how may I help you hi I'd like a sandwich can you deliver that to

18.44 the pool I'm sorry you will have to order that from the service bar at the pool would you like me to transfer you 18.51 you know I guess I'll just order it when I get down there thanks anyway no 18.57 problem I hope you enjoy your time at the pool thanks bye hello room service 19.05 hi I'd like a fruit plate and some yogurt okay fruit plate and yogurt plain 19.14 or strawberry what kind of fruit is on the fruit plate melon a banana and some 19.22 berries oh I'll have the plain yogurt then okay sir and your room number room 19.29 412 anything else sir no thank you that 19.35 would be 15 minutes thank you hello room 19.41 service hi I'm sorry I'm whispering my wife's in 19.46

the bathroom and I don't want her to hear okay sir how can I help you I was 19.53 wondering could you bring some wine and flowers up to our room mmm okay sir that 19.59 is no problem no I mean while we're out I want it to be here when we get back 20.05 from shopping yes I think we can do that do you know what time you'll be 20.11 getting back Oh about 4:00 in the afternoon I could have the wine 20.17 delivered at say 3:45 would that be convenient yeah that would be great 20.22 okay sir have you made a wine selection oh no I'm sorry I don't know much about 20.29 wines my wife likes red wines could you pick one out for us something not too 20.38 expensive certainly sir how about a nice bottle of Burgundy 20.43

it will cost about \$25 that sounds great and would you like some cheese and 20.49 crackers with then that's a great idea so flowers wine cheese and crackers at 20.58 3:45 this afternoon yes and what is your 21.03 rroom number oh yes we're in the honeymoon suite okay sir 21.09 thank you for calling room service hey thanks for your help my wife's coming by hello room service 21.19 hi this is mr. Simmons in room 412 yes mr. Simmons I just placed an order 21.25 for some fruit and yogurt could you send me some tea as well sure mr. Simmons 21.30 I'll add that to your order thank you thank you bye 21.36 [Music] [Applause] [Music] 21.45 good afternoon how may I help you hi I'm Universal see the city do you

21.50 have any tours available yes we have several when would you like to take a tour Saturday I'm gonna be in business 21.56 meetings all during the week I have a free day on Saturday well then we have 22.01 several tours planned for this Saturday are you staying here at the Grand Plaza 22.06 Hotel yes well then you'll be entitled to a ten percent discount on the tour 22.13 price and the tour van can be scheduled to pick you up here oh that sounds great 22.18 would you prefer to take a tour of the city or are you more interested in the 22.24 surrounding area the bay and coast is there much to see in Evansville we have 22.29 two tours tour a is a morning tour which visit some of the main historical sites 22.35 of the city and ends with the cable car ride and lunch at the top of Evans peak

22.41 well that sounds really very nice yes and we have a whole day tour to Abby 22.48 which includes the sites in Tour A plus an afternoon visit to the Art Gallery 22.55 and Zoo into Abby who had arrived back at the hotel in time for dinner okay 23.01 what about the tours outside of the city we have a tour that takes you to the 23.07 harbor and then on a boat ride around the islands and down the coast this tour 23.13 goes from 10 a.m. to 2 p.m. what about lunch lunch is served on the 23.18 boat yeah well that sounds good I have another question is there any way that I can get a shuttle to the beach from here 23.25 yes the hotel offers a shuttle service to and from Sandy Cove the shuttles 23.32 leave at 10:00 11:00 and 1:30 for Sandy Cove and returned at 2 3 and 4:30 p.m.

23.43

why don't you have a look at these brochures for a moment while I answer the phone hello tours at City Eddings how may I

23.51

help you hi my name is Dan Barker my wife and I scheduled an all-day city tour with you

23.58

this Saturday but I'm afraid we're going to have to cancel my business meetings 24.04

have been extended ok mr. Barker would you hold on one moment please 24.10

yes I see here dawn and Diane Barker for the Saturday city tour would you like to 24.17

change your reservation to Sunday perhaps mmm no I'm afraid we have an 24.23

early flight out on Sunday oh that is a shame I see here that you have prepaid for 24.31

your tour with your Visa card yes that's right could you credit my account yes I will

24.39

cancel your tour and have Visa reimburse your account for the tour price minus 24.44

the \$50 cancellation fee thank you very much I'm sorry that you won't be able to 24.51

join the tour perhaps next time I am in 24.56

Evansville for business meetings again next month well if I can be of service please let

25.02

me know I will goodbye now goodbye I'm sorry about that

25.08

interruption is there a tour that you were interested in yes I was thinking would it be possible for me to take the 25.14

city morning tour tour a and still make it back to the hotel on time to catch the 1:30 shuttle to the beach yes you

25.23

should get back at about 1 o'clock and we can reserve a place for you on the 25.28

beach shuttle so that they will be expecting you ok and it says here that 25.34

the tour a cost \$125 is that correct yes plus tax

25.40

which brings the total to one hundred thirty two dollars the hotel Beach shuttle costs seven dollars and will be

25.48

charged to your room okay well I'd like to make a reservation for both the city morning too

25.54

and the 130 beat show okay then to our aim for this Saturday sir your name is 26.01

Paul Simmons okay mr. Simmons would you fill out this information card open 26.08

yes here you go thank you and mr. Simmons how will you be paying for this tour I'll pay with cash one hundred and 26.15

thirty two dollars wasn't it yes and 26.21

here is your receipt I will go and hit ahead and call the

26.27

front desk and reserve a place for you on the 130 beat shuttle for this Saturday and what it will I made the

26.33

tour you can meet here for the tour and the 130 beat settle leaves from the

26.39

hotel Porte cochere here take this complimentary city map and tour brochure

26.47

with you okay I will thank you thank you 26.56

hello tours and city outings how may I help you hi I'd like a book an airline ticket to

27.03

Portsmouth for next Tuesday I'm sorry but we cannot make airline reservations 27.09

from this office you could try calling the airline or a travel agent thank you 27.14

I'll do that goodbye goodbye hello how may I help you 27.22 hi hello they told us at the front desk that you might be able to help us go around town into some shopping yes ma'am 27.30

we offer a city shopping tour on Saturdays what is the - am I here

27.36

let me show you this brochure the two 27.44

leaves the hotel at 8:30 a.m. and we have a light breakfast at a cafe on the 27.50

main plaza that sounds like a very nice way to start the day from there a van 27.56

takes you on a brief tour of the dog downtown shopping district and points 28.01

out some of the highlights and unique shops that lasts until about ten o'clock 28.08

when we stop for coffee at the cafe George knowing where the different shops 28.13

are could save us a lot of time and walking after coffee we were free to 28.19

shop until 12:30 when we will meet again for lunch at the president park grill oh 28.24

the president Park Row I've heard of it they supposed to have very nice lunch 28.30

buffet at two o'clock we travel out to the harbor district where we have a 28.36

brief tour of the shopping district then you are free to shop until 5:30 when the 28.42

van returns to the hotel that sounds very nice what do you think Suzy sounds 28.49

great mom but you talked about wanting to see a show if we are going shopping all day are we going to still want to 28.55

see a show it's what we still be able to see you show actually many people reserved 29.02

tickets for the Marx theatre down in the harbor district oh why is that well that 29.09

way they can have dinner on the harbour after shopping and stay to see the show 29.14

but how do they get back to their hotel you can take a taxi back to the hotel 29.19 after the show what do you think Suzy I don't know I don't want to carry 29.26 whatever we buy to dinner and then to the theater oh that is no problem you 29.31 can always send your bags back to the hotel with the shopping tour van from that case it sounds like a good idea 29.38 what show is playing at the Marx theater right now Katz oh let's do it mom I've been 29.44 wanting to see cats for a long time this how much with the shopping tour and 29.50 tickets to cats for to cost for the shopping tour which includes both 29.55 breakfast and lunch and orchestra seats in the center section for cats the total 30.02

price would be three hundred and twentyfive dollars including tax can I pay for that my credit card yes you can 30.13 mrs. Rafferty if you would sign here please the shopping tool will meet in the lobby 30.20 and your tour guide mrs. Swan will have your tickets for cats for you be sure to 30.27 bring this receipt with you oh I'm so excited me too thank you very much thank you I 30.35 can be of any help please feel free to call good bye good bye 30.41 [Music] [Applause] [Music] 30.50 good evening can I help you sir yes thank you my name is Paul Simmons I'm looking for 30.56 Don Barker I was supposed to meet him here at 6:15 Don Barker let me see 31.04 ah yes mr. Barker has a reservation for

31.09 two at 7:15 oh right 7:15 would you mind if I wait for him 31.17 here at the restaurant no problem sir just follow me please hello Charley's 31.28 grill how may I help you hi I'd like to make reservations for Sunday dinner just 31.35 a minute please let me get Sunday's reservation book okay your name is 31.41 Woodward Janet Woodward and what time will you be arriving about 6:30 and how 31.50 many people do you expect in your party about seven or eight I'm not sure if my 31.58 mother will be able to join us or not I'll put you down for 8:00 thank you so 32.06 that's woodward party of eight for 6:30 32.11 Sunday yes thank you we look forward to 32.18 seeing you then goodbye sorry to keep

32.23 34.21 there a mr. Paul Simmons here waiting for me I'm Dan Barker the bartender told you waiting would you like a table for two something to drink sir sure I'll have a no for although I believe we have a 33.24 Heineken one Heineken I'll be right back reservation me to look for him here ah yes mr. Barker 34.26 we have a reservation for you at 7:15 mr. to take your order are you ready to place 32.30 what is the name please dick Greene dick your order I think so can you tell Simmons arrived only a few 33.32 34.34 Greene minutes ago let me show you to your table me what is the soup of the day cream of 32.36 asparagus hmm okay I'll have a cup of ah yes I see it here green a table of four at thank you 7:30 the rest of your party has 33.37 34.41 [Music] [Applause] [Music] 32.43 cream of asparagus soup and t-bone steak okay sir and how would you like your not arrived yet but your table is ready 33.43 would you like to be seated yes thank good evening sir my name is Alex and I'll steak done 34.49 be your waitress this evening can I 32.48 medium-rare please medium-rare would you I believe the Greens will be here any 33.48 moment follow me please welcome to get you something to drink while you wait you like a baked potato or french fries charli's may yes that'd be great I'll have a ginger ale 34.55 baked potato on your salad would you 32.58 one ginger ale I help you we have a reservation for green prefer French Italian blue cheese are 33.54 I'll be right back howdy done hi Paul big green 7:30 party of four 35.01 34.03 33.03 the house dressing French please okay sir nice to see you although it seems we have that is one t-bone steak with a yes mr. green the other members of your party have already arrived let me show a bit of a mix-up oh sorry about that I 35.07 thought we're gonna meet it 6:15 baked potato and with French dressing on 33.09 you to your table welcome to charli's may 34.10 your salad and one cup of asparagus soup I help you hi is my mistake no problem here's your ginger 35.13 34.16 33.17 yes thank you for you man I'll have the ale sir thank you can I get you 35.20

chef's salad can you tell me what is the house dressing right yes ma'am it's a 35.26 fresh vinaigrette I'd recommend it is quite good it sounds good to me 35.31 I'll take that does bread come with my salad yes ma'am good 35.37 and then what can I get for you miss can you tell me what is this Indian curry 35.43 this is a chicken curry made with potatoes carrots and onions and is served on a bed of rice it's a very 35.50 spicy it is a bit spicy but I can ask the cook to make it less spicy for you if that's what you prefer no that's okay 35.58 as long as it's not too spicy no ma'am so one Indian curry and this what can I 36.04 get for you I think I will have the Western burger and french fries okay one 36.10 Western burger and fries how do you like your burgers well-done please and may I

36.15 have a coke yes one coke is there anything else I can get for you no I 36.20 think that will be off okay then I'll be right back with your coke thank you thank you here you go sir 36.34 are you ready to order done yes I I believe so let me see what is the catch 36.43 of the day today's catch of the day is the sea bass and the chef's special 36.49 blackened chicken hmm I think I'll have the sea bass can I have it rolled with 36.57 the lemon butter sauce sea bass broiled would you like mixed vegetables or the tossed salad with that 37.04 I'll have the mixed vegetables that also comes with a baked potato or rice pilaf 37.13 I'll have the rice pilaf okay that is the broiled sea bass with rice pilaf and 37.20

mixed vegetables and for you sir I like the sound of that blackened chicken that 37.27 also comes with a baked potato or the rice all of the baked potato and a salad we have a choice of French Italian blue 37.36 cheese or the house vinaigrette for your salad blue cheese and you have croutons 37.41 on the salad yes sir I'll take an extra of those please no problem sir that's 37.47 black and chicken with a baked potato salad with blue cheese dressing and extra croutons yes thank you 37.54 and I'll have another ginger ale one ginger ale thank you police everything oh very good thank you 38.01 the blackened chicken was delicious I'm glad to hear that is there anything else that I can get for you Don is there 38.08 anything else yes I'll have another beer okay and I'll have another ginger ale with that along

38.14 would you bring the bill back as well please one Heineken and one ginger ale I'll be 38.19 right back thank you 38.32 and here's your bill sir I'll take that 38.38 when you're ready just a minute please excuse me what is this charge for here 38.45 that's for the water sir oh okay oh here you go I'll check 38.52 okay so I'll be right back thank you [Music] 38.57 [Applause] [Music] good morning good morning mrs. Brogan 39.04 how are you this morning not very well I slept poorly oh I'm sorry to hear that do you have any 39.11 messages for me let me check this is for 39.17

you mrs. Brogan it just arrived this morning thank you oh this is bad news 39.27 I'm going to have to fly up to parkersville my husband isn't able to meet me here and oh I'm sorry to hear 39.33 that I'm going to go back upstairs and pack my bag could you send a boy up for 39.39 them in half an hour certainly ma'am and could you get my bill ready I'll want to charge it to 39.44 broken enterprises as usual yes mrs. Brogan thank you I'll be ready in half an hour 39.50 oh she wasn't rush yes mrs. Brogan is usually in a hurry good morning ma'am how may I help you this morning mrs. 40.02 Anne Rafferty in room 1206 and I'd like to check out oh ok mrs. Rafferty just 40.09 one minute and I'll get your bill for you I

hope you had a pleasant stay here

40.15 yes we have thank you in addition to the charge for the two nights you'll see 40.22 that there is a charge for a couple of local phone calls you made as well as a call to Rapid City yes we made those 40.29 calls ok then if everything is in order please sign here 40.38 can I get you a cab oh thank you you're going to take the shuttle to the airport 40.46 have a nice trip and I hope we will see you again at the Grand Plaza I think you will

#### **APPENDIX 5**

Transcript Video 4.
Percakapan Bahasa Inggris 06 |
Bahasa Inggris Untuk Perjalanan dan
Pariwisata

0.00 [Music] unit one at the travel agent

0.05 yes please i just need to take some airways flight but there is a three-hour personal information what's your full [Music] stop over in singapore name martin 0.11 2.12 good morning sir how can i help you well 1.13 is there a direct flight that i can take yes i have some time off from work next andrew white and your address eleven 2.17 malaysian airways that flight departs at 0.18 1.19 accord bangkok and your telephone month and i was thinking of going to seven o'clock on saturday morning and australia that sounds great how long is number zero arrives at sydney 1.24 2.25 your 0.25 two six two four nine seven three four at 6 30 pm local time that sounds better 1.30 vacation just one week my last day at 2.31 do you have a daytime number i can call if work is the 26th of july but it's a little longer than i thought well 0.33 necessary zero two it's an eight-hour long flight and i go back on the 5th of august ok 2.37 1.36 don't forget the time difference all the seven seven one two one two that's 0.40 here's our sydney brochure have a look times given are local times oh yes that's fine will you be traveling alone and see if there's a hotel that you like right they're three hours 1.42 mr white yep just me okay you finish 2.45 0.46 oh this one is good the four seasons hotel work on friday the 26th so ahead aren't they can i have the details of 0.51 1.50 the return flight it's expensive but i've been told it's very shall i try to book your flight for the next 2.50 nice yes it's a very high class hotel i'm day yes please and return flight on um that flight departs at 6 00 pm and arrives in bangkok at 11 15 on that same 0.58 saturday the 3rd of sure you'll enjoy your stay there would 1.58 you like me to make the booking now sir august i'll just check the availability there night shall i reserve a seat for you yes please now let's reserve a room for you at 1.05 are seats available on this gantas 2.05 the 3.04

double room no a single room will be fine thanks 3.11 will it have a view of the harbor oh yes all rooms have harbor views 3.17 they have a room available shall i make the confirmation yeah go ahead 3.24 okay so now you have a room available at the four seasons from saturday the 27th of july until 3.32 saturday the 3rd of august that's great can i pay by credit card 3.39 no problem 3.46 so it is 62 000 baht including your flight 3.51 here's my card when will i be able to collect my ticket 3.57 it should be ready in a couple of days i can call you at work if you like thanks very much Airport

four seasons do you want a single or a

4.04 [Music] unit 2 at the airport 4.15 good morning sir can i see your ticket and passport certainly there you are 4.22 thank you okay and how many suitcases will you be 4.27 checking in uh just one suitcase did you pack your bags yourself 4.33 yes i did okay do you have any electrical goods i have an electric shaver in my hand 4.40 luggage is that okay that's fine is there nothing in your suitcase 4.45 no okay do you like a window or ilc uh a window seat please okay 5.04 in just one moment this is your seat number and the 5.09 departure gate you can go straight through to the departure lounge enjoy your flight 5.15

what time will we be boarding oh we begin boarding at 7. okay thank you Daily Mail 5.21 would you like a newspaper to read man no thank you 5.26 would you like a newspaper to read sir sir sir oh 5.33 would you like a newspaper to read sir i yeah 5.38 i'll take the daily mail there you go sir 5.43 thank you it'll help take my mind off things 5.49 i'm always a little nervous before flying oh well try not to worry too much 5.56 you know air flight is the safest form of travel 6.01 i know i'm sure i'll be better after we take off 6.06

duty-free goods yes please can i pay by you know we have some flight thank you entertainment for you too you'll find the credit card yes 8.13 film guide in the pocket 7.08 good evening sir may i see your passport 6.12 all major credit cards are accepted but and immigration card please sure here you in front of you our in-flight magazine oh purchases must not exceed 500 us dollars are thank you 8.24 good 7.15 6.19 okay um i'd like this bottle of do you have anything to declare no i just a nice film will help me to relax programs have these duty-free items scotch whiskey please at 34. right 8.30 will start shortly after 6.24 7.26 that i bought on the plane that's okay that will be one bottle of johnny walker takeoff if there's anything i can get for you welcome to australia is this your first trip then please just call for assistance malt whiskey is there anything else here 6.31 7.31 8.36 when will dinner be served in about an you'd like sir uh yes i'd like these titanium no i came here on business a few years ago but i couldn't stay long hour or so sunglasses 7.39 6.37 8.42 we have a fish steak and the vegetarian yes they are priced at 145 us dollars will are you here on business or pleasure this that be all sir time purely pleasure this time option which one would you like 6.43 7.45 8.48 fish please okay i'll be back later now uh yes that's everything thanks the total good are you planning on traveling around during your stay well i've only got a week please just try to relax and enjoy bill comes to so i'm planning on 6.50 7.51 179 us dollars can i have your credit card 8.56 the flight sir please sure staying in sydney yes australia is a big 6.55 place you will need a week to see it all have you seen the catalog for our in-flight 8.00 here you go thank you sir please wait shop this one that's it would you like to 9.03 while i collect your duty free goods maybe next time this time i'm going to try order any 8.07 to see all the tourist areas of sydney 7.02

9.12 10.15 okay this is your bag yes of course is there can find it hello central yes code 17. good i hope you enjoy your stay thank a problem officer 10.20 11.18 you Asking for assistance martin andrew white yes it's just that a sniffer dog has smelt 10.26 something in your bag i'm afraid i'll have 9.18 sir your bag is being held by customs he unit 3 asking for assistance [Music] to ask you to open 9.28 can pick it up there is is there a problem 11.24 excuse me um i've just arrived here and 10.33 it for me yes of course you're welcome to i've been waiting at the baggage carousel i'm sure it's nothing to worry about they have a look will explain it to you at the customs hall 11.34 for my 9.35 just follow this corridor ah this is what our sniffer dog found i'm suitcase i think it's lost okay sir don't 10.40 afraid you're carrying a packet of biscuits worry about it i'm sure on your left okay thanks for your help and the packet is split oh vou're welcome 11.42 9.41 i forgot about those they must have been we can find it what flight were you on Missing suitcase flight number ma201 from bangkok broken during the flight 10.47 9.49 excuse me um my suitcase is missing and 11.48 well i can't see anything else so you're free yes your bag should be on carousel eight i was told this is where i've been waiting and it's 10.52 to go i could collect it here can you identify 11.55 9.57 which bag is yours not here what does your bag look like can thank you thank you 12.00 you give me a description 10.58 yes it's this green one here what is your 10.02 goodbye goodbye you're welcome Finding the bus it's green does it have your name on it yes name i wrote my name on the label it's 12.08 11.04 10.09 my name is martin andrew white excuse me i'm trying to get to the city center where do i catch the bus martin andrew white i'll just make a quick 11.10 call to see if i 12.13

oh you can catch the bus just right outside you go through the exit doors take a left the bus stop should be right 12.20 in front of you okay thank you where are you going i'm staying at the four seasons. hotel 12.27 oh that's near the harbor isn't it yes it is well in that case you'll want to get a 12.33 number 63. it's a blue bus and it leaves from bus station number two 12.38 oh okay well thank you for your help you're welcome i hope you enjoy your visit good 12.44 day good day unit four Hotel 12.50 at the hotel 12.57 good evening sir good evening i'd like to check in please certainly sir 13.03 do you have a reservation yes it's in the name of martin andrew

13.09 white that's right you've booked a room with a view of the 13.15 harbor can you please sign your name in the registration book 13.23 here is your key card you are in room number 13.28 1004 it's on the 30th floor you'll have a great view of the harbor 13.35 W. M. M. C. from there thanks where can i get something to eat our restaurant is located on the third floor dinner is served from seven great what time is breakfast served in the morning breakfast is served between six and ten 13.55 okay thank you for your help you're very welcome sir i'll just call a bellboy to show you to your room 14.02

i hope you enjoy your stay is there anything interesting to see 14.09 nearby yes the hotel is in an area called the rocks it's the oldest part of the city 14.17 there are many cafes and restaurants nearby 14.22 are there any shops in the area there are a few small craft shops 14.30 and we have a morning market every saturday and sunday 14.37 the morning market sounds interesting are there many stalls 14.42 yes it's very big you can buy souvenirs handicrafts 14.49 jewelry clothes it's very good 14.55 where are the other shops most of the shops are up in the city 15.00 center it's a short walk away and the harbor is nearby too isn't it

that's right you'll have a good view of it would you like some dessert we have okay thank you from your bedroom window 16.12 cheese and biscuits fresh apple pie and Restaurant here's the wine that you ordered sir would chocolate eclairs you like to let it breathe for a little while 15.14 17.22 oh yes i'll have a chocolate eclair please unit 5 at the restaurant [Music] or shall i pour it now 15.24 16.19 can i get you anything else yes i'd like a hello sir are you dining alone yes uh table i have a glass now please cafe latte please 17.30 for one please 16.27 15.29 are you ready for me to take your order i'll bring it to you in a moment smoking or non-smoking non-smoking yes i'll have the t-bone steak please 17.38 could i have the bill please certainly i'll please i have a table for you please follow 16.34 how would you like it cooked medium get it for you would you like to pay now me 15.39 rare okay or shall i thank you would you like a drink with 16.39 17.44 that is served with seasonal vegetables charge it to your room i'd rather pay now your meal and your choice of jacket potato or please i will be back with the bill 15.44 16.44 17.55 sir can i see the wine list please i can chips jacket potato please i haven't had a recommend the house red it's a dry okay so you had a t-bone steak a bottle of 16.49 the house red a chocolate eclair and 15.52 jacket potato in a long time okay that's 18.01 wine from the hunter valley here in new one t-bone steak medium rare with a cup of coffee that will be 36.74 is south wales okay service included yes that includes 15.58 16.57 seasonal vegetables and a jacket potato i'll have a bottle of the house red please 18.08 certainly sir here is tonight's menu a tax and 10 service charge here's 40 yes thank you waitress will 18.14 17.06 was everything okay sir yes that was you can keep the change thank you very 16.04 delicious thank you much okay thank you goodbye goodbye

be with you shortly to take your order

17.15

15.07

20.23 Bar 19.29 are you here for business or for pleasure 18.22 are you traveling alone yes unfortunately unit six at the bar business i'm here with a colleague of mine my girlfriend has work 18.31 19.36 20.29 we have a conference tomorrow will you commitments so she couldn't make it well excuse me can i order a drink please sure have any time for sightseeing what can i get for you just try stay out of trouble 19.42 18.37 20.35 a little but we come here quite often so i'd like a beer what locally produced beers well that would be no fun at all so do you i've seen many of the tourist attractions are there well we have vb normally go shopping while you're over 18.44 19.47 here already yeah i've come here on business victoria's bitter which is made in victoria 20.41 i try to avoid it i do not enjoy shopping i the southern state before too but i didn't stay very long and i 18.50 19.54 will have to buy some souvenirs for my and we have tuis which is produced here had no time for sightseeing this time i'm 20.47 kids though what are the best souvenirs to only here for a holiday in new south wales 18.56 19.59 buy in australia well australia is well well you should enjoy it i hope so when i'll have a choice please chewies would known did you arrive 20.55 you like a glass or a midi 20.04 for its wildlife there are a lot of things 19.01 early this afternoon and you i've only just what's a midi it's just a larger glass i'll with kangaroos and koalas on them arrived myself 21.03 have a midi then please 19.10 20.09 anything else aboriginal arts is really good there you go thank you are you planning on staying long oh i'm there are lots of things with aboriginal here for a week how about you just a 21.09 19.17 hi can i join you for a drink yes please do couple of nights arts decorated on them yeah i'll look out 19.23 for that 20.16 oh that's too bad but it must be very tiring my name's tony and yours i'm martin 21.15 pleased to meet you for you a little but i'm used to it

then of course there is the famous didgeridoo oh the aboriginal musical instrument 21.22 have you ever played it before yes it's harder than it looks 21.27 well i'll have to try it while i'm here good luck well 21.33 i'm afraid i have to go to bed now i should too i have work in the morning 21.41 thanks for the company hope to see you again maybe have a good night's sleep 21.47 and enjoy your sightseeing tomorrow thank you i will good night good night **Service** 21.55 unit seven using different kinds of services 22.00 [Music] 22.08 good morning room service how can i help you good morning i'd like to order some

22.14 breakfast please certainly what would you like sir what cereals do you have 22.22 well we have corn flakes we have muesli wheat picks and all bran 22.30 i'll have a bowl of corn flakes please 22.35 would you like anything else sir yes i'd like two poached eggs on toast 22.41 please okay that's one bowl of corn flakes 22,46 and two poached eggs on toast would you like a drink with your breakfast 22.52 yes can i have a cup of coffee and some orange juice please sure 22.58 it will be sent to you in 15 minutes the bill will be charged to your room 23.04 thank you goodbye bye good morning sir how can i help you 23.12 i'd like to exchange some currency is there

a bank nearby

i'm afraid they're all closed on sundays yes i forgot that it's sunday 23.25 we do have a cashier service available here though what currency would you like to change 23.33 i'd like to change tai bot into australian dollars 23.38 sure our exchange rate is 22.62 baht to the dollar 23.46 and our commission fee is two percent okay 23.51 i'd like to change ten thousand baht please 23.56 fine that's 442 dollars and eight cents 24.02 minus eight dollars and 84 cents commission okay Concierge 24.09 unit eight concierge 24.18

hi i wonder if you can help me i will the leaflet says that that place is a koala 26.01 sanctuary too yes new south wales has a yes just wait at reception and i will call certainly try what can i do for 24.24 you are there many things to see closer to lot of you well it's my first day here in sydney 26.07 the hotel yes here is a map of the area it is and i would like some advice on the bushfires in the summer yes i remember 24.30 reading about one in the yours to keep local tourist spots we offer a wide range 25.22 26.15 thank you i'd like to take a walk around newspaper not very long ago a lot of of tours 26.20 24.35 quallers are made homeless have a look at these leaflets and see if where should i start well the hotel is when the forest is burned down the there's anything you like located here 24.42 sanctuary re-homes them well it's nice to 26.25 what's the wildlife park like oh it's very know that the money  $^{5}$ right near the boat key right around the good if you don't have time to go 25.34 corner is the weekend market goes to a good cause obviously it's not just 26.31 and see the wildlife in its natural habitat koalas a lot of it is open right now you could start there vou should try it 25.39 oh yes thank you i will 24.53 other animals are either killed or injured 26.37 what animals do they have there oh let's and after that right across from the boat too in the fires okay key is the opera house see now they have kangaroos 26.42 24.58 this is another place on my list of places to koalas possums wombats and emus there's visit there is a bus that goes there every you could take a tour of the complex that a lot sounds good too what shows are on at the morning at 9 00 am would you like me to 25.04 moment i like wildlife so that's one place that i 26.50 book a place for you 25.55 well here is a leaflet containing all the should visit yes i'll go tomorrow will the bus pick me 25.09 performances this month up from the hotel 26.55

you can check for availability of seats at the booking office whilst you're there 27.00 thank you very much for all your help i'd better go now before the market 27.06 closes no problem sir i'm at this desk every day should you need any other advice 27.12 goodbye and have a great day unit 9 **Sightseeing** 27.19 sightseeing [Music] 27.28 how much are these t-shirts the adult sizes are ten dollars each and the children's sizes are six dollars 27.37 i could buy some for my niece and nephews i can give you a discount 27.43 three shirts for fifteen dollars okay okay that sounds like a good bargain 27.49 what sizes do you want well my niece is eight years old and the 27.55

twins are five what designs do you want 28.03 well my niece would love this koala t-shirt but i'm not sure about the boys 28.11 yeah maybe the kangaroos what colors would you like 28.16 hmm okay i'll have an orange koala t-shirt 28.22 and a blue and a red kangaroo t-shirt 28.27 that will be fifteen dollars 15 28.32 here you are thank you thank you 28.40 hi i'm interested in seeing a ballet performance 28.46 oh well we have mirror mirror showing at the moment it's a performance based on the story of 28.53 snow white that sounds good can you tell me the show times 28.59

yes um let's see we have evening performances at seven during the week and on weekends 29.06 we have a matinee that begins at four do you have any seats available for an 29.11 evening this week this week let me check 29.16 yes what day would you like tuesday please okay and would you like to sit in the 29.22 stalls or the balcony the balcony please okay that's one ticket for tuesday's 29.30 performance of mirror mirror you have a seat in the balcony and i'll see if i can get you as close to the front as 29.36 possible okay that's 78 okay there you go 29.42 okay and here's your ticket i hope you're enjoying the show 29.48 thanks oh um can you tell me the way to the art museum 29.54

yes just go out the door take a right go around the botanical gardens and you 30.00 should see the art museum right in front of you okay thanks i hope i don't get lost 30.06 don't worry there are signs along the way good i'll probably need them 30.11 thanks bye bye unit 10 30.17 stopping a passerby 30.25 excuse me i think i'm lost can you help me 30.31 sure where do you want to go well i'm trying to get back to my hotel 30.37 i'm staying at the four seasons do you know it yes i do you're quite a 30.43 long way away i thought i might be you'll have to walk back to the center 30.50 of the city i could direct you but it's complicated 30.56

maybe i better catch a taxi i think that might be a good idea 31.01 you can get one at the end of the road okay thanks for your help 31.07 goodbye goodbye 31.13 good evening sir welcome back thank you did you have a good day 31.18 yes thank you i went to the market the opera house and the art museum 31.25 i did get lost on my way back though oh dear i'm sure you'll soon find your 31.30 bearings well i think that's enough for one day i'm gonna go have some dinner 31.37 and go to my room okay have a good night's sleep thank you i plan to 31.43 i have a lot more to see tomorrow

Appendix 6. Analysis Tabel of Intercultural Material in Hospitality Related Video

	visual	Transactional	Kinds of	Specialized	comment and suggestion		
Video	element	Expression Transactional Expression		Terminology	hotel hospitality teachers	hotel hospitality practitioner	broadcasting teacher
Crazy Rich Asians _ the new Lady of the House (opening scene)	check-in	may I help you? this is the call for private hotel	offering help	private hotel	Petugas Front Office tidak menghargai tamu dengan bersikap tidak sopan, dan tidak menghargai permintaan tamu karena tamu dari negara yang berbeda serta tidak menghargai perbedaan budaya dengan	semua video mengandung istilah- istilah / kata-kata yang ada di bidang perhotelan. seperti standar room, twin room, room view, key card, dll.	Secara keseluruhan, walau saya tidak begitu mengerti, namun percakapan tersebut menurut saya cukup efektif itu terlihat dari bagaimana kebutuhan
	front office	I'm Mrs Eleanor Young. I have a reservation on the Lancaster suit. We spoke on the phone when I confirmed yesterday	making reservation	Lancaster suit	merendahkan tamu tersebut dengan menawarkan akomodasi yang lebih rendah.	caru, uii.	tamu hotel dapat terpenuhi.
		sorry, don't seem to have your reservation	apologizing	reservation	4		
		good evening. I'm Reginald Ormsby, the hotel manager. is there a	greeting Introduction oneself	confirmed hotel manager	Dari segi bahasa, petugas front office menggunakan istilah-istilah yang memang ada di dunia perhotelan.	semua video sudah menggunakan kalimat/ungkapan yang efektif dalam	

l'm Mrs Eleanor Young. I and my family would like to be shown to our	Asking for help formally	fully booked	selain itu, juga menggunakan ungkapan yang sesuai dengan standar pelayanan hotel	melayani tamu. jadi tidak bertele-tele, langsung pada inti namun tidak meninggalkan kesopanan
suit we have a long flight We fully booked,			3	
Madam. you must have made a mistake.	giving information	accomodation		51
you and your family can find other accomodation. may I suggets	giving suggestion			
you to explore chinatown? please, may I use your phone to call my	asking for help	The state of the s	SI S	
husband? it's the least you can do.	formally	TAL	ING T	
Mrs. Young, I must ask you to	command /imperative			

		leave or I'll have to call the police. please go right ahead	command /imperative	M	UH
Let's learn English at a Hotel   An English Travel Lesson with	Check in front desk with modern tools like computer	Hi hi, welcome sir	greeting greeting	photo ID credit card	Pelayanan Front Office sudah sesuai dengan SOP hotel, menghargai pendapat dan keinginan tamu walaupun berbeda budaya
subtitles	computer and key printing machine	how may I help you today? i have a reservation under Bob the Canadian very nice to meet you just need a piece of photo ID and a credit card as well so that I can assure the payment as well	offering help making reservation introduction with others asking for something	registration card smoking policy Key card	Dari segi bahasa, petugas front office menggunakan istilah-istilah yang memang ada di dunia perhotelan. selain itu, juga menggunakan ungkapan yang sesuai dengan standar pelayanan hotel

here you go	giving something	complimentary breakfast
thank you very much	thanking	room number
that is totally	// 0	IVIUA
right, here's		
your	Confirming	repeat visitor
registration		100
card, Sir JUst need your	10	
signatures at	9 (JE	
the bottom,	1800	
initials by our	W ()/1.	
smoking policy,	LVV :	
stating that you	giving	
will not smoke	instruction	
in the room.	N(I)	三 2 (
Email address for our record,	( / JAY	
and further	301-	
details	~ []W	
okay, I will do		
that	willingness	
I was just ask		
you how many	asking for	3/5
keys you need	information	- · · · · //
for your room?	acking for	
all set?	asking for information	

		so, this is your key. it's going to be a room number and your wi-fi password is on the top. as a repeat visitor, Sir. I'm giving you a complimentary breakfast. Don't forget to grab the breakfast tomorrow. thank you very much	giving information giving information	M	
Percakapan Bahasa Inggris 05   Bahasa Inggris untuk Perjalanan dan Pariwisata	reservation by phone	hi my name is Anne Rafferty I would like to make a reservation for the weekend of Friday June 21st hello the Grand Plaza reservations desk	Greeting  making reservation  Greeting	reservation desk room standard room	Pelayanan Front Office sudah sesuai SOP, dapat menyesuaikan keinginan tamu, dan menghormati keputusan tamu

how may I help	offering help	a view of the plaza/XXX	
mrs. Rafferty we have rooms available on June 21st	giving information	registration card	UH
how long do you plan to stay with us? will you and	asking information	passport ID	36
your daughter be sharing a room?	asking for willingness	Driver LIcense	
Mrs. Rafferty would you like a room looking out on the in	Offering Things	elevator	Dari segi bahasa, petugas front office menggunakan istilah-istilah yang memang ada di dunia perhotelan.
street? is their price difference yes rooms	asking for information	corridor	selain itu, juga menggunakan ungkapan yang sesuai dengan standar pelayanan hotel
facing Main Street are slightly larger than standard rooms and cost	giving information	T.	*
\$50 in eight standard rooms cost \$40	1	TAL	ING

who expour arri	you know at time you bect to arrive giving flight information ves in the	MILL	
is to any car with	rning here vthing else l n help you n nk you for		
call gra tha abl you	ing the nd. I hope t we will be e to make ir stay a		
god hotel check We	asant one odbye leave taking lcome to the and Plaza		
hov you mo	v may I help this offering help rning? o I'm mrs.		
Ani and res	n Rafferty making I I have a reservation ervation te to have	MAT ING *	
you mrs	with us handling reservation moment	ALA	

while I check your reservation yes mrs. Rafferty we have room 1206 for you your room is facing the Main Street and gives you a view of the plaza thank you I have here that you'll be with us until Sunday morning is that correct? do you have any other identification ? you can use a driver's	handling reservation  asking information giving
license instead mrs. Rafferty your room is	information
1206. this is the key. your room is on the 12th floor. you can take the	giving direction

elevator over there. when you get to the 12th floor, you'll need to go out the elevator and take the corridor to your left now this is a brochure, telling you about the facilities at the Grand Plaza and one listing the town tours that the hotel can arrange for you.  If you're interested I'll have someone help you with your bags thank you very much I hope you have a pleasant stay thanking
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

walk-in guest I'm sorry to have kept you waiting	apologizing
I was wondering if you have any room available	asking information civil room
this evening? Let me check	offering help
we have civil rooms which	
you prefer room looking out on Main	offering things
Street? let me check for you again yes, we have	offering help
two but unfortunately the room still need to be	giving information
made. do you mind waiting? excuse me,	offering thing
one moment please I'd like to change my	rescheduling
arrival date.	resorieduling

l'm sorry ma'am, you'll need to speak with someone in reservations to change your arrival date. one moment and l'll transfer	handling reschedule
you sorry for the interruption, sir. certainly sir you	apologizing
can leave your bags here with me and when your room is available I'll have someone put it in your	giving information
room which you prefer, a queen size or twin beds? how would you	asking preference asking
like to pay for your room? could you check and see if there are any	asking for help

	messages for me			
	will there be anything else could you tell me where there is a phone	asking information asking information	M	$UH_A$
walk-in couple guests if it is	we'd like a room.	hotel check-in		
couple guest, then the reservation must be done by the man	how long will you be staying in Evansville?	asking information		
	I'm afraid we only have a few rooms available and they have twin beds	giving information	twin bed	
	we'd really prefer double bed	giving preference	double bed	*
	well, for the rest of the week I have room with	giving information	queen bed	ANG

	queen-size bed available.		
	we could always check with somewhere else if you'd like. I can check and	offering help	cancellation
	see if we have any cancellation and if we do I can put you in that room.	offering help	noon time
	how would you like to pay for your room can I have your	asking information	charging
	credit card and a form of identification	asking for something	credit card
	hello room service.	greeting	a form of identification
ROOM		ordering food service asking	TAT ING *
	cocktail, sir?	information	beverage cocktails
	what do you	asking	COURTAINS

	have?	information			
	we have a wide selection of both hot and cold drinks as well as cocktails wines and beers.	giving nigh	tstand	UHAAA	
	Have you had a chance to look at room service menu? there should be one on your	asking information roon	n service		
	nightstand. thank you for calling room service. hi. I'd like a sandwich. can	thanking serv asking for help	ice bar		
	you deliver that to the pool? I'm sorry, you will have to order that from the service bar	offering help	And h	**	
	at the pool. would you like me to transfer you?	11/1	4L	ING	

hi, I'd like a plate and so yogurt	
plain or	asking for
strawberry?	preference
okay sir and	
your room	asking
number is 4	12. information
anything els	e momaton
sir?	
that would b	
15 minutes	information
could you be some wine a	nd T
flowers up to	
our room?	
I think we ca	
do that. do y	all All The second of the seco
know what t	me information
you'll be get	ting   mornation
back?	
I could have	
the wine	
delivered at 3.45. would	offering help
that be	3/4
convenient?	
okay sir. hav	10
you made a	asking
wine selection	

	could you pick one out for us something not too expensive.	asking for help	
	certainly sir. how about a nice bottle of burgundy? it will cost you	offering things	NO CONTRACTOR OF THE PARTY OF T
	about \$25. would you like some cheese and crackers? so, flowers,	offering things	
	wine, cheese and crackers at 3.45 this afternoon.	confirming	
	what is your room number sir? good morning	asking information	honeymoon suite
	Mrs. Brogan? How are you this morning?	greeting	boy : bell boy
check out	oh, I'm sorry to hear that.	sympathy	bill
	do you have any message for me?	asking information	cab

could you send a boy up for		
them in half an	asking for help	shuttle
hour?		
could you get	asking for help	· MID
my bill ready?	//	
thank you	thanking	
Mrs. Rafferty in		100 3
room 1206 and I'd like to check	checking out	
out	0 114	
oke Mrs.	- 180	
Rafferty just	handling	
one minute and	checking out	
l'II get your bill		
for you I hope you had	N/A=	
a pleasant stay	complimenting	
here.	, / JAY	
in addition to	180	
the charge for	- (111x)	
the two nights, you'll see that	77	
there is a		
charge for a	handling checkout	3/2
couple of local	CHECKOUL	
phone calls you		747 1011
made as well as a call to		(ALA)
Royal City	The state of the s	- A - J / N
1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1		

		if everything is in order, please sign here can I get you a cab? have a nice trip and I hope we'll see you again at the Grand Planet	giving order offering help leave taking	M	UHATA	
Percakapan Bahasa Inggris 06   Bahasa Inggris Untuk Perjalanan dan Pariwisata	check-in scene	good evening sir I'd like to check-in please certainly, Sir. Do you have a reservation?	make a reservation confirmation asking for something	check-in reservation booked a room with a view of the harbour	Pada percakapan ini Petugas Front Office tidak melaksanakan keseluruhan SOP dengan baik, selain itu petugas kurang dalam menjelaskan fasilitas-fasilitas hotel dimana tamu datang dengan harapan yang berbeda yang kebanyakan	
		can you please sign your name on this registration book?	asking information	registration book	tamu ingin dijelaskan secara langsung terkait fasilitas- fasilitas yang ada di hotel.	
		where can I get something to eat? what time is breakfast served in the	asking information asking information	key card	ING	

	morning?				
	l'Il just call a bellboy to show you to your room is there anything interesting to see nearby?	offering thing asking information	restaurant and café craft shop	Dari segi bahasa, petugas front office menggunakan istilah-istilah yang memang ada di dunia perhotelan. selain itu, juga menggunakan ungkapan yang sesuai dengan standar pelayanan hotel	
	are there many stalls?	asking information	morning market	111/1.	
asking for other service	how can I help you?	asking information	souvernirs, handicrafts, jewelery, clothes		
	i'd like to exchange some currency, is there a bank nearby? we do have a	asking information	city center		
	cashier service available here though. what currency would	asking information	stall	*	
at the concierge	you like to change? hi, I wonder if you can help	asking for help	tourist attraction	ANG	

		me I will certainly try, what can I do for you? I would like some advice on the local tourist spots would you like me to book a place for you hereis a map of the area. it is yours to keep where I should start? well, the hotel is located here, right near the boat key	offering help  asking for suggestion  offering thing  giving something  asking direction  giving direction	currency		
Part 30.Hotel Check-in Vocabulary	check in	welcome to great hotel how may I help you? i have a reservation under the name of Rossi	greeting offering help making reservation	Bar = cafe (italia), cocktail bar (inggris) reservation hand luggage	Pada percakapan ini Perugas Front Office tidak menjalankan sesuai SOP karena menggunakan bahasa lisan yang kurang difahami oleh tamu sehingga tamu menjadi bingung dan menggunakan bahasa tubuh yang kurang sopan sehingga	

unfortunately, you are not scheduled to	tamu merasa tidak dihormati.
check in until midday. your room is not	giving information
ready yet. it will be ready at	
noon oke no problem. i can	
go to the bar miss, the bar is	This of the state
closed i'm affraid	giving information
can i leave my hand luggage here?	asking for something

Appendix 7. Analysis Tabel of Cultural Aspect depicted in Hospitality Related Video

					Comment and Validation		
Video	Product (P1)	Perspective (P2)	Practice (P3)	Person (P4)	hotel hospitality teachers	hotel hospitality practitioner (Mr. Anggit Setiawan)	broadcasti ng teacher (Mr. Febrianto wijaya)
Crazy Rich Asians _ the new Lady of	The Asian lady coat British man pijama	the hotel staff think that the Chinese lady is an ordinary people who	hotel staffs act racist to the Chinese Lady	Chinese lady British man	Pelayanan Front Office disalah gunakan dan tidak sesuai dengan SOP dimana tidak ada penyambutan yang	menurut saya, penting untuk melihat profil tamu apakah dia seorang	secara keseluruha n, video- video tersebut
the House (opening scene)	lord a painting of British Lord front desk Uniform building with european	cannot pay the suit cost			ramah, dan menggunakan bahasa tubuh yang kurang sopan serta tidak dilakukan pengecekan data pada reservation	elit ataukah dari kalangan biasa, sehingga tidak terjadi salah dalam	sudah menunjukk an contoh nyata tokoh-tokoh atau
	style	3			clerk.  Mengabaikan penawaran dan permintaan tamu sehingga tamu merasa	menangani tamu seperti yang ditunjukkan dalam video ini	karakter dari berbagai budaya, ditambah
			*MAL	ANG	tidak di hormati dan diabaikan. Seharusnya petugas melakukan pengecekan pada reservation clerk terlebih dahulu untuk		dengan elemen visual yg sesuai setting lingkungan perhotelan

		UNIVERSE	SM		memastikan pesanan kamar tamu ada atau tidak dan menjelaskan sesuai prosedural. Diwajibkan menggunakan bahasa tubuh profesional agar tamu tetap merasa dihormati dan dihargai		setiap detilnya. Kemudian gerak tubuh dan mimik muka yang baik dalam menangani tamu semakin menambah kuat makna yg terkandung dalam video. terakhir penyajian dialog yg singkat menunjukk an komunikasi yg efektif
			36	1	- //		
Let's learn English at a Hotel   An	modern European building with an automatic door key card		pass something by the left hand greeting somebody informally	Canadian man Ontario man	Pelayanan Front Office sudah sesuai dengan SOP hotel, greeting, menenanyakan identitas dan	Di video ini terlihat pelayanan hotel yang sudah modern.	

		and initials by the hotel smoking policy		namun kurang dalam menjelaskan fasilitas hotel. Tidak ada penawaran dari petugas untuk membawakan bawang bawaan tamu	saat ini. dimana reservasi dilakukan via online, ketika mau check-in tinggal dicek di sistem. jadi tamu tinggal melengkapi data-data tambahan. sehingga prosesnya tidak terlalu lama
English Travel Lesson with subtitles	fo ir a g a	doing some check-in ormalities, like filling the information about email address, license plate of guest's vehicle, signature and initials by the hotel smoking policy	UHAN	hotel. Tidak ada penawaran dari petugas untuk	reservasi dilakukan via online, ketika

\*MALANG \*

Percakap an Bahasa Inggris 05   Bahasa Inggris untuk Perjalana n dan Pariwisat a	cocktails wines and beers, sandwich, building with european style, wine	NIVERS	credit card is a must when check in hotel for incidental charges, celebrate something with Red Wine	Chicago lady, European	Pelayanan Front Office sudah sesuai SOP, greeting, menanyakan identitas dan menjelaskan keperluannya namun tidak dijelaskan mana saja yang harus diisi, sesuai dalam menjelaskan arah lokasi kamar, dan sesuai dalam menjelaskan fasilitas hotel, serta baik dalam menangani penawaran dan permintaan tamu sehingga tamu merasa diperhatikan. Tidak ada penawaran dari petugas untuk membawakan bawang bawaan tamu	video ini sudah sesuai SOP ya. bagus untuk ditunjukkan ke siswa sebagai contoh	
Percakap			giving something with the	6.5	Pada percakapan ini	video ini sudah	
an	Thai Bath currency		left hand	Singapore man	Petugas Front Office	sesuai SOP	
Bahasa Inggris 06	Australian Dollar		morning market every		tidak melaksanakan keseluruhan SOP	ya. bagus untuk	
Bahasa	currency		Saturday and sunday	Australian	dengan baik dimana	ditunjukkan ke	
İnggris			- TIL	411	petugas hanya	siswa sebagai	
Untuk	harbor				menanyakan	contoh	

Perjalana n dan Pariwisat a	the Rock, the oldest part of the city Kanggoro, koala, possums, wombats and emus bushfires quallers weekend market art museum opera house aboriginal arts Didgeridoo = the Aborigin musical instruments	JAIN ERS.	X X	reservasi, pengisian pendaftaran sampai menjelaskan lokasi kamar saja, tidak dijelaskan secara langsung mengenai fasilitas-fasilitas baik kamar maupun hotel sehingga tamu merasa terabaikan dan harus menanyakan tentang fasilitas tersebut. Seharusnya petugs juga menjelaskan dengan detail terkait pengisian pendaftaran, menjelaskan fasilitas-fasilitas yang didapatkan dan dapat digunakan oleh tamu, seperti waktu makan pagi dan fasilitas-fasilitas laiinya yang ada di hotel. Terdapat penawaran membawakan bawang bawaan tamu	
			17/4	///	

Part 30.Hotel Check-in Vocabula	bar, online check-in		the native tend to speak fastly, drinking alcohol in the morning is not generous, Online Check-in	italian lady, British Woman	Pada percakapan ini Perugas Front Office tidak menjalankan sesuai SOP karena	video ini menunjukkan betapa perbedaan	
ry			generous, online officer in		menggunakan bahasa	makna kata di	
			C Mr		lisan yang kurang	setiap negara	
				1	difahami oleh tamu	sangat	
			1000	3	sehingga tamu	mempengaruhi	
		// ^	1.065	3 (2)	menjadi bingung dan menggunakan bahasa	komunikasi antar budaya.	
	/		11/0. 1	3.3	tubuh yang kurang	sehingga	
		2	1855 (11)	1.11/1 9	sopan sehingga tamu	terjadi	
			Million		merasa tidak	kesalahpaham	
	11	1-11	AN MANAGE	02:11/1	dihormati.	an. untuk itu	
	11		11/ 33/2	OUE (	pemesan kamar ada 2 kemungkinan.	penting agar	
	1.1				Petugas reservation	pegawai FO memahami hal	
	1	lame		G.9= (	dan receptionis kurang	ini dan	
	1		(W) = 1	THE SOLVE	dalam berkomunikasi	meningkatkan	
			11/1/1/200	The second	dimana tamu sudah	kemampuan	
	1		IMP ANDER	Mills F	melakukan	komunikasinya	
			1111 11 1		pemesanan kamar tamun tidak		
			1111	(L)	didaftarkan.		
			V JU	J. J.	Tamu datang belum		
			3/4		melakukan		
				10.	pemesanan.		

# **Turnitin Instructor** Tesis UMM (Anis Ulipah) 1



MAGISTER PEND. BAHASA INGGRIS



University of Muhammadiyah Malang

#### **Document Details**

Submission ID

trn:oid:::1:3124207256

**Submission Date** 

Jan 4, 2025, 1:40 PM GMT+7

Download Date

Jan 4, 2025, 1:43 PM GMT+7

File Name

Thesis\_Anis\_ACC\_Mam\_Rina\_-\_Anis\_Ulipah.docx

File Size

6.5 MB

48 Pages

12,991 Words

69,878 Characters



# 5% Overall Similarity

The combined total of all matches, including overlapping sources, for each database.

#### Filtered from the Report

Bibliography

#### **Match Groups**

2 Not Cited or Quoted 5%

Matches with neither in-text citation nor quotation marks

**0** Missing Quotations 0%

Matches that are still very similar to source material

0 Missing Citation 0%

Matches that have quotation marks, but no in-text citation

0 Cited and Quoted 0%

Matches with in-text citation present, but no quotation marks

#### **Top Sources**

Internet sources

Publications

Submitted works (Student Papers)

# **Integrity Flags**

0 Integrity Flags for Review

No suspicious text manipulations found.

Our system's algorithms look deeply at a document for any inconsistencies that  $% \left( 1\right) =\left( 1\right) \left(  would set it apart from a normal submission. If we notice something strange, we flag it for you to review.

A Flag is not necessarily an indicator of a problem. However, we'd recommend you focus your attention there for further review.





# **Match Groups**

2 Not Cited or Quoted 5%

Matches with neither in-text citation nor quotation marks

**0** Missing Quotations 0%

Matches that are still very similar to source material

**0** Missing Citation 0%

Matches that have quotation marks, but no in-text citation

• 0 Cited and Quoted 0%

Matches with in-text citation present, but no quotation marks

## **Top Sources**

0% 🔳 Publications

2% Submitted works (Student Papers)

# **Top Sources**

The sources with the highest number of matches within the submission. Overlapping sources will not be displayed.



Internet

so10.tci-thaijo.org

5%

